Gemeindenachrichten

STEUERBERG

Dezember 2019 Amtliche Mitteilung der Gemeinde Steuerberg

VERSTECKTES PARADIES
IM HERZEN KÄRNTENS

Ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr wünschen Ihnen der Gemeindevorstand Bürgermeister Karl Petritz, Vizebürgermeister Manfred Eberhard, Vizebürgermeister Andreas Zitterer, GV Winkler Josef sowie die Gemeinderäte und die Bediensteten der Gemeinde Steuerberg!

VORWORT DES BÜRGERMEISTERS

Liebe GemeindebürgerInnen!
Liebe Jugend! Liebe Gäste!

□ Mit unseren „STEUERBERGER NACHRICHTEN“ möchten wir euch einen Überblick von den verschiedenen Aktivitäten in unserer Gemeinde geben.

Als Bürgermeister versuche ich immer auf eine ausgewogene Berichterstattung zu schauen.

Es gibt keine politische Ebene wie die Gemeinden (kein Landtag, kein Nationalrat, kein Bundesrat), die ein sehr großes Vertrauen von ihren GemeindebürgerInnen genießen.

Unsere engagierten Mandatäre Frauen und Männer GV/GR, sowie deren Ersatzleute mit den Fraktionen und vielen freiwilligen MitarbeiterInnen sind stets bemüht, sich für die Belange in unserer Gemeinde einzusetzen.

Viele nehmen ihre Aufgabe, welche sie bei der Angelobung ausgesprochen haben, sehr ernst.

Wir als Kommunalpolitiker sind an den Bedürfnissen der Menschen, aber auch deren Sorgen und berechtigten Wünsche, sowie Anliegen so nahe und sehen auch, wo tatsächlich Hilfe notwendig ist.

Aber wir stellen in vermehrtem Ausmaß fest, dass es auch einige gibt, die Gesetze ignorieren und glauben, sie leben in einer Welt, wo sie keine Pflichten, sondern nur Rechte haben. Dass dies demokratiepolitisch sehr bedenklich ist und zu Kommunikationsproblemen führt, versteht sich von selbst. Die Politik darf nie zum Selbstzweck werden, denn die Menschen haben ein sehr feines Gespür dafür, ob ihnen jemand nur etwas vorspielt oder es ehrlich meint. Die Frage wird sein, ob wir auf die uns gestellten – manchmal einfachen, manchmal schwierigen Fragen die richtige Antwort finden.

Wir brauchen „Alle“, die bereit sind sich für unsere Gemeinde in den verschiedensten Bereichen ehrenamtlich zur Verfügung stellen und das „FÜR“ und nicht das „ICH“ an vorderster Stelle stellen.

Unser aller Lebensweg ist mit unseren GemeindebürgerInnen stark verbunden, von Geburt bis hin zur letzten Ruhestätte. Jeder von uns ist eine eigene unverwechselbare Persönlichkeit

für sich, mit individuellen Schwächen, Stärken, Geschichten und Schicksalen.

Daher betrachte ich die Gemeinde als das stabile Fundament unserer Republik – in wirtschaftlichen, sozialen, kulturellen und bildungspolitischen Fragen sowie in demokratiepolitischer Hinsicht.

Die Sehnsucht nach Geborgenheit, überschaubarer Einheiten und gesunder, sauberer Umwelt uvm. ist gerade in Zeiten der gesellschaftlichen Veränderung durch alle möglichen technischen und mobilen Kommunikationseinflüsse sehr groß geworden.

Es wird daher unser aller Aufgabe sein, zu schauen und zu lenken, wohin steuert unsere Gesellschaft?

Wohin geht die Reise? Wie schaut unsere Gemeinde in zehn, zwanzig oder dreißig Jahren aus? Wie entwickelt sich die demokratische Parteienlandschaft? Gibt es noch Gemeinsamkeiten und kann unsere Jugend noch eine Arbeit in der Nähe ihres Wohnortes bekommen oder werden sie zu täglichen kilometerweiten Pendlern? Wie schaut es mit unseren immer älter werdenden Menschen aus, werden sie ihren Lebensabend in voller Würde zu Hause verbringen können oder wird irgend ein Heim der letzte freie Platz sein?

Haben wir noch eine saubere Umwelt, in der unsere nächsten Generationen leben können?

Wird der ländliche Raum für deren Bewohner noch von Interesse sein, oder werden die Menschen die Städte und Vorstädte auf Grund der fehlenden Arbeits- und Bildungsmöglichkeiten sowie Verkehrsmöglichkeiten mit öffentlichen Einrichtungen bevorzugen?

Fragen über Fragen türmen sich auf und bei all diesen Problemen bleibt der Mensch oft allein, weil die Politik sich nicht in Einklang zu den Menschen findet.

Wir Mandatäre aller Colörs müssen eine Durchschaubarkeit bei all diesen Fragen haben und Lösungen finden, nur so können wir den ländlichen Raum für die Zukunft sichern und erhalten.

Ich habe mich in all meiner Zei für eine verstärkte Infrastruktur in allen Bereichen unserer Gemeinde eingesetzt und ausgebaut, auf die wir alle stolz sein können.

Da wir mit dieser Zeitungsausgabe auch gleichzeitig die Adventzeit und Weihnachtszeit sowie den Jahreswechsel vor uns haben, möchte ich die Gelegenheit nützen und mich bei Euch Allen, liebe GemeindebürgerInnen, für euere Tätigkeiten, wo immer sie ausgeübt wurden, Danke sagen, vor allem bei all den freiwilligen Hilfeleistungen.

Eine Gemeinde kann nur existieren, wenn es Menschen gibt, die unentgeltlich arbeiten, wo Hilfe gebraucht wird. Die aber auch in ihrer Freizeit viel kulturelle Arbeit leisten und damit die Gemeinde nach außen hin präsentieren.

Somit möchte ich mich beim gesamten Gemeindevorstand und Gemeinderat sowie bei allen Bediensteten der Gemeinde für die gute Zusammenarbeit bedanken.

Ich sage aber allen GemeindebürgerInnen Danke für euere Arbeit und Hilfe, ganz egal wo immer ihr tätig wart.

So wünsche ich euch allen noch eine schöne vorweihnachtliche Zeit und für das kommende Jahr 2020 viel Erfolg und Gesundheit!

In Verbundenheit
Euer Bürgermeister
Karl Petritz

MENSCHLICHKEIT IN EINER DIGITALEN WELT

□ Netflix, Tinder, Facebook und co. - unsere Kommunikation und unser Miteinander haben sich über die Jahre hinweg verändert. Wir sind analoge Menschen in einer digitalen Welt, die sicher immer schneller und schneller entwickelt und voran bewegt. Stehen zu bleiben macht keinen Sinn, das ist mir bewusst – doch ich frage mich gerade in der Weihnachtszeit, ob es klüger ist das Tempo etwas zu reduzieren und den Entwicklungen hinterher zu gehen.

Die digitale Welt eröffnet uns neue Möglichkeiten mit unseren Mitmenschen in Kontakt zu treten – Freundschaften und Beziehungen – all das bringt das Internet heute hervor.

Wir existieren zwar noch analog, doch leben digital – gehen auf die Straße und beobachten unser Handy und nicht unsere Umwelt, kommen nach Hause um zu chatten und nicht um Freunde einzuladen. Wäre es nicht klüger den persönlichen Kontakt dem Chatroom vorzuziehen, sich durch Treffen und Vereinsaktivitäten zu vernetzen und nicht bei Computerspielen? Die Digitalisierung ist wichtig und bringt unsere Gesellschaft voran – jedoch wird der direkte Kontakt mit Menschen immer der wertvollere und tiefgründigere sein.

Gespräche von Angesicht zu Angesicht bleiben im Gedächtnis, Emotionen und im wahren Leben erlebtes – das ist es doch, was unser Dasein ausmacht.

Es lohnt sich also immer einen Tauchgang in die analoge Welt zu versuchen. Die digitale Welt ist nämlich neben vielen anderen Dingen vor allem eines – recht einsam.

Vizebürgermeister Manfred Eberhard

Impressum:

Herausgeber: Gemeinde Steuerberg,
 Steuerberg 40, A-9560 Feldkirchen, Tel.: 04271/2221

Bildnachweis: Gemeinde Steuerberg, Kärntner Landesarchiv,
 örtliche Betriebe und Vereine

Gestaltung & Herstellung: ausDRUCKsvoll e. U., Stefan Walcher
 Zammelsberg 14/2, 9344 Weitensfeld, www.ausdrucksvoll.at

WIR GRATULIEREN UND WÜNSCHEN ALLES GUTE

Allen unseren Geburtstagskindern, besonders denjenigen, die im heurigen Jahr ihren 50., 55., 60., 65., 70., 75., 80., 85., 91. und 102. Geburtstag feierten, möchten wir nochmals unsere herzlichsten Glückwünsche übermitteln. Vor allem Gesundheit soll Euer ständiger Begleiter sein.

Baier Hildegund, 75. Geburtstag

Rosendahl Ursula, 80. Geburtstag

Greier Erika, 80. Geburtstag

Hinteregger Peter, 102. Geburtstag

Zum 75. Geburtstag gratulieren wir recht herzlich:

Zitterer Heidelinde, Unterhof; Schmidt Kurt, Wachsenberg; Hribernig Sonnelinde, Köttern; Tamegger Friederike, Kraßnitz; Baier Hildegund, Rennweg; Wabl Heidemarie, Kerschdorf

Zum 80. Geburtstag gratulieren wir recht herzlich:

Rauter Karl, Hart; Tripler Helmut, Jeinitz; Rosendahl Ursula, Pölling; Niederbichler Elisabeth, St. Martin; Winkler Frieda, Wachsenberg; Zitterer Hermann, Unterhof; Thomaschitz Ilse, Hart; Stich Greti, Hart; Schweller Karl, Rotapfel; Greier Erika, Hart; Wernig Sieglinde, Wachsenberg; Radel Sieglinde Wachsenberg

Zum 85. Geburtstag gratulieren wir recht herzlich:

Tamegger Konrad, Kraßnitz; Michenthaler Bibiana, Köttern; Spitzer Irma, Graben

Zum 91. Geburtstag gratulieren wir recht herzlich:

Köstenberger Maria, Jeinitz

Zum 102. Geburtstag gratulieren wir recht herzlich:

Hinteregger Peter, Wabl

Köstenberger Maria, 91. Geburtstag

Mainhard Hubert, 60. Geburtstag

Michenthaler Bibiane, 85. Geburtstag

Niederbichler Elisabeth, 80. Geburtstag

Rauter Karl, 80. Geburtstag

Schweller Karl, 80. Geburtstag

Stich Greti, 80. Geburtstag

Tamegger Friederike, 75. Geburtstag

Wadl Heidemarie, 75. Geburtstag

Winkler Frieda, 80. Geburtstag

Tamegger Konrad, 85. Geburtstag

Wernig Sieglinde, 80. Geburtstag

Zitterer Heidelinde, 75. Geburtstag

Thomaschitz Ilse, 80. Geburtstag

Hribernik Sonnelinde, 75. Geburtstag

Zitterer Herman, 80. Geburtstag

Tripler Helmuth, 80. Geburtstag

Gestorben sind ...

Hiel Christian, Kerschdorf
 Jankl Manfred, Wachsenberg
 Scheiber Waltraud, Unterhof
 Kampl Georg, Niederwinklern
 Ortner Siegfried, Wachsenberg
 Tiffner Hedwig, Kerschdorf
 Koppitsch Jakob Matthias, Unterhof
 Grafeneder Ivica, Rotapfel

Zur bestandenen
Matura gratulieren
 wir recht herzlich:

Pluch Martina, Rennweg
 Walder Christoph, Hart
 Walder Dominik, Hart

Eheschließungen

Willegger Rene und Wurzinger Daniela, Felfern
 Eberhard Manfred und Wernig Anna, Steuerberg
 Graier Herbert und Lorber Eva Maria, Hart
 Ebner Karl Heinz und Niederegger Anna, Hart
 Lukas Andreas und Winkler Ingrid, Rennweg

Zur Verleihung eines akademischen
Grades gratulieren wir recht herzlich:

Kusuran Ayla Hildegard, B.A., Bachelor of Arts, Pölling
 Pertl Lukas, BSc, Bachelor of Science, Wachsenberg
 Pertl Thomas, BSc, Bachelor of Science, Wachsenberg
 Stich Barbara, MA, Master of Arts in Business, Kerschdorf

Wir gratulieren auch allen, die eine Berufsausbildung erfolgreich abgeschlossen haben.

GEBOREN WURDEN...

Emilia Magdalena
Allmen
27.08.2019, 53 cm,
3698 Gramm

Koch Tobias
06.11.2019, 50 cm,
2330 Gramm

Mara Madeleine Tiffner
27.06.2019, 17.28 Uhr, 53 cm
3360 Gramm

Maximilian Rainer
03.09.2019, 53 cm
3685 Gramm

Klea Stich
06.08.2019, 8.27 Uhr, 53 cm,
3500 Gramm

Lina Mörtl
22.08.2019, 05.54 Uhr, 49 cm,
2860 Gramm

Timo Spitzer
21.06.2019, 22.05 Uhr, 52 cm,
3600 Gramm

Sofie Walder
13.11.2019, 07.50 Uhr, 53 cm,
3750 Gramm,

Moritz mit Bruder Leon
15.6.2019, 48 cm,
3060 Gramm,

Hannes Friedrich Peterlin,
25.8.2019, 03.47 Uhr, 46 cm,
2506 Gramm

FREIE WOHNUNGEN

Im Wohnblock der Kärntnerland Wachsenberg 91/3:

Lage d. Whg.: 1.OG

Größe: 95,03 m²

Beitritt: € 83,57

Kaution: € 1500,00

Miete inkl. BK: € 579,38

Variante Baukosten: € 4.484,38

Miete inkl. BK: € 557,05

Im Wohnblock der Kärntnerland Wachsenberg 98/2:

Lage d. Whg.: EG

Größe: 86,01 m²

Beitritt: € 83,57

Kaution: € 1500,00

Miete inkl. BK: € 529,55

Variante Baukosten: € 4.671,38

Miete inkl. BK: € 506,29

Im Wohnblock der Kärntnerland Wachsenberg 91/6:

Lage d. Whg.: 2.OG

Größe: 72,69 m²

Beitritt: € 83,57

Kaution: € 1500,00

Miete inkl. BK: € 443,10

Im Wohnblock der Kärntnerland Wachsenberg 98/6:

Lage d. Whg.: 2.OG

Größe: 72,69 m²

Beitritt: € 83,57

Kaution: € 1500,00

Miete inkl. BK: € 447,74

Variante Baukosten: € 3.937,82

Miete inkl. BK: € 428,07

Im Wohnblock der Kärntnerland Wachsenberg 107/6 :

Lage d. Whg.: OG/DG, Größe: 81,39 m²

Variante Baukosten:

Beitritt zur Genossenschaft: € 83,57

Baukosten: € 5.792,32

Miete inkl. Betriebskosten: € 447,61

Variante Kaution:

Beitritt zur Genossenschaft: € 83,57

Baukosten: € 1.500,00

Miete inkl. Betriebskosten: € 479,81

Im Wohnblock d. Neuen Heimat 44/3:

Lage d. Whg.: 1.OG

Größe: 78,02 m²

Finanzierungsbeitrag: € 4.077,97

Miete inkl. Betriebskosten: € 505,24

Im Wohnblock d. Neuen Heimat 44/4:

Lage d. Whg.: 1.OG

Größe: 77,78 m²

Finanzierungsbeitrag: € 3.946,24

Miete inkl. Betriebskosten: € 518,91

HEIZKOSTENZUSCHUSS 2019/2020

☐ Heizkostenzuschuss in der Höhe von € 180,00 Einkommensgrenzen:

bei Alleinstehenden/Alleinerziehern Euro 885,47

bei alleinstehenden PensionistInnen

(gilt nicht für Witwen/Witwer) die

mindestens 360 Beitragsmonate der Pflichtversicherung

aufgrund einer Erwerbstätigkeit erworben haben Euro 995,09

bei Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen

(z.B. Ehepaare, Lebensgemeinschaften, Elternteil

mit volljährigem Kind) Euro 1.328,21

Zuschlag für jede weitere im gemeinsamen

Haushalt lebende Person *(auch Minderjährige)* Euro 136,63

☐ Heizkostenzuschuss in der Höhe von € 110,- Einkommensgrenzen:

bei Alleinstehenden/ Alleinerziehern Euro 1.099,24

bei Haushaltsgemeinschaften von zwei Personen

(z.B. Ehepaare, Lebensgemeinschaften, Elternteil

mit volljährigem Kind) Euro 1.511,45

Zuschlag für jede weitere im gemeinsamen

Haushalt lebende Person *(auch Minderjährige)* Euro 136,63

Die Einkommensgrenzen sind Nettobeträge.

Nach dem K-MSG ist von einem umfassenden Einkommensbegriff auszugehen. Als Einkommen gelten daher alle Einkünfte aus selbständiger oder unselbständiger Tätigkeit, Renten, Pensionen, Einkommen nach dem Opferfürsorgegesetz, Leistungen aus der Arbeitslosenversicherung, der Krankenversicherung, Geldleistungen aus dem K-MSG (Mindestsicherung), ferner auch Familienzuschüsse, Unterhaltszahlungen jeglicher Art und Lehrlingsentschädigungen sowie Stipendien und Kinderbetreuungsgeld. Innerhalb einer Haushaltsgemeinschaft sind alle Einkünfte zusammenzurechnen. Nicht als Einkünfte gelten Familienbeihilfen (incl. Erhöhungsbetrag), Naturalbezüge, Kriegsoferentschädigung, Pflegegelder und die Wohnbeihilfe nach dem Wohnbauförderungsgesetz.

Der Antrag auf Heizkostenzuschuss kann unter Vorlage der erforderlichen Einkommensnachweise bis 28. Feber 2020 beim Gemeindeamt Steuerberg eingebracht werden. Spätere Antragsstellungen können nicht mehr berücksichtigt werden! Die Auszahlung des Heizkostenzuschusses erfolgt - nach Prüfung der Unterlagen - durch das Amt der Kärntner Landesregierung.

Gewichtsbeschränkungen infolge Tauwetter

Wir möchten auch heuer in Erinnerung rufen, dass bei Eintreten der Tauwetterperiode wieder Gewichtsbeschränkungen auf öffentlichen Wegen und Straßen im Gemeindegebiet verfügt werden müssen.

Der Zeitpunkt der Erlassung der Gewichtsbeschränkungen richtet sich nach dem Einsetzen der Tauwetterperiode (ca. ab Mitte Jänner möglich). Sobald die Witterungsverhältnisse sich so gestalten, dass der gefrorene Boden aufgeht, werden Tafeln zur Gewichtsbeschränkung aufgestellt. Bei Warmwettereinbrüchen können die Gewichtsbeschränkungen auch schon vorher erlassen werden.

Gerade in der Tauwetterperiode werden die Wege und Straßen durch Schwerfahrzeuge sehr in Mitleidenschaft gezogen. Die Sanierung der Wege und Straßen muss dann wieder von der Allgemeinheit getragen werden.

Wir ersuchen daher alle GemeindebürgerInnen rechtzeitig entsprechende Vorräte an Heiz-, Bau- und anderen Materialien (z.B. Futtermittel) zu besorgen!

KLAR

Unter dem Thema: „Unser Wald im Klimawandel“ fand am 05. November eine Exkursion ins Revier Salles statt, wo Betriebsleiter Eckhart Senitzta anschaulich machte wie nachhaltige Waldwirtschaft betrieben wird. Sein Betrieb „Gut Poitschach“ wurde mit dem Staatspreis für vorbildhafte Waldwirtschaft ausgezeichnet. Diese Veranstaltung fand unter dem Projekt KLAR! statt. KLAR! steht für Klimawandel-Anpassungs-Modellregion – es geht um möglichst frühe Anpassung an den Klimawandel. Durch den Klimawandel und vermehrt auftretende Kalamitäten, früheren Vegetationsbeginn, vermehrte Spätfröste und sommerliche Trockenperioden ist vor allem die Fichte in unserer Region zunehmend unter Druck gesetzt. Es ergeben sich ganz neue Herausforderungen für die zukünftige Waldbewirtschaftung.

AMTSLEITER
JÜRGEN PERCHTOLD

Wasserablesestichtag: 30. September 2020

GWVA-Steuerberg

pH Trinkwasser

7,5

IRMGARD KOFLER

geht in den verdienten Ruhestand

Die Gemeinde Steuerberg bedankt sich bei Frau **Irmgard Kogler** für ihre langjährige Tätigkeit im Gemeindebad Steuerberg und wünscht ihr alles erdenklich Gute für ihren weiteren Lebensweg!

SCHNEERÄUMEPFLICHT

□ Seitens der Gemeinde Steuerberg wird auf die gesetzlichen Anrainerverpflichtungen, insbesondere gemäß § 93 der Straßenverkehrsordnung idgF, hingewiesen:

- Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten, land- und forstwirtschaftlich genutzten Liegenschaften, haben dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft in der Zeit von 6 bis 22 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glätteis bestreut sind.
- Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen.
- Die genannten Personen haben ferner dafür zu sorgen, dass Schneewächten oder Eisbildungen von den Dächern ihrer an der Straße gelegenen Gebäude bzw. Verkaufshütten entfernt werden.
- Zum Ablagern von Schnee aus Häusern oder Grundstücken auf die Straße ist eine Bewilligung der Behörde erforderlich. Die Bewilligung ist zu erteilen, wenn das Vorhaben die Sicherheit, Leichtigkeit und Flüssigkeit des Verkehrs nicht beeinträchtigt. Im Zuge der Durchführung des Winterdienstes auf öffentlichen Verkehrsflächen kann es aus arbeitstechnischen Gründen vorkommen, dass die Straßenverwaltung Flächen räumt und streut, hinsichtlich derer die Anrainer/Grundeigentümer im Sinne der vorstehend genannten bzw. anderer gesetzlicher Bestimmungen selbst zur Räumung und Streuung verpflichtet sind.

Die Gemeinde Steuerberg weist ausdrücklich darauf hin, dass

- es sich dabei um eine (zufällige) unverbindliche Arbeitsleistung der Gemeinde Steuerberg handelt, aus der kein Rechtsanspruch abgeleitet werden kann
- die gesetzliche Verpflichtung sowie die damit verbundene zivilrechtliche Haftung für die zeitgerechte und ordnungsgemäße Durchführung der Arbeiten in jedem Fall beim verpflichteten Anrainer bzw. Grundeigentümer verbleibt
- eine Übernahme dieser Räum- und Streupflicht durch stillschweigende Übung im Sinne des § 863 Allgemeines Bürgerliches Gesetzbuch (ABGB) hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird.

Die Gemeinde Steuerberg ersucht um Kenntnisnahme und hofft, dass durch ein gutes Zusammenwirken der kommunalen Einrichtungen und des privaten Verantwortungsbewusstseins auch in diesem Winter wieder eine sichere und gefahrlose Benützung der Gehsteige, Gehwege und öffentlichen Straßen im Gemeindegebiet möglich ist.

Der schöne Weihnachtsbaum wurde heuer von Familie Wolfgang und Ing. Dieter Insam aus Rennweg gespendet. Ein herzliches Dankeschön!

KOSTENLOSE BERATUNG, PFLEGE UND BETREUUNG

Gesundheits-, Pflege- und Sozialservice (GPS)

Kostenlos, unkompliziert und unbürokratisch für Sie da!

□ Das Team des Gesundheits-, Pflege- und Sozialservice mit Sitz in der Bezirkshauptmannschaft Feldkirchen ist stets bemüht Ihnen rund um die **Themen Pflege und Betreuung** mit Rat und Tat zur Seite zu stehen. Unser Ziel ist es, ein passendes Beratungsangebot zugeschnitten auf Ihre momentane Situation zu erstellen und bei der Organisation Ihres Anliegens behilflich zu sein.

Pflege und Betreuung zu Hause	Pflege und Betreuung in Einrichtungen	Unterstützung für pflegende Angehörige
Soziale Sicherheit	Menschen mit Behinderungen	U.V.M.

Bezirkshauptmannschaft Feldkirchen: Milesistraße 10, 9560 Feldkirchen
Tel.: +43 (0) 50 536 DW 67000, E-Mail: bhfe.sozialamt@ktn.gv.at

NUTZUNG UND RÜCKGABE VON LITHIUM-AKKUS

Information für Haushalte

Verwendung und Gefahren

Handys, Laptops, Digicams, aber auch mobile Handwerkzeuge, wie Akkubohrer oder -Schrauber, sowie die rund 300.000 E-Bikes, die in Österreich bereits im Umlauf sind, und andere Geräte, werden mit sehr leistungsstarken Lithium-Akkumulatoren gespeist. In letzter Zeit kam es in Ladestationen aber auch in Müllsortieranlagen, ausgelöst durch die nicht sachgemäße Sammlung und Lagerung von Lithium- Akkus, zu Bränden.

Lithium- Akkus haben im Restmüll oder in einer Metallsammlung nichts verloren! Schon einfache Beschädigungen des Akku-Schutzmantels, die Überladung des Akkus oder Überhitzung (direkte Sonneneinstrahlung!) können zu Bränden führen. **Bei derartigen Bränden entwickeln sich dichte und giftige Dämpfe!**

Richtige Nutzung/Ladung/Lagerung

1. Verwendung von Original-Ladegeräten und Zubehör: Bitte nur originale Ladegeräte und Zubehör verwenden. Bitte manipulieren Sie niemals Akku- oder Batterieeinheiten. Bitte beachten Sie in jedem Fall die Informationen in den Bedienungsanleitungen der Hersteller.
2. Richtige Ladung des Akkus: Laden Sie Geräte bzw. Akkus nur unter Beaufsichtigung. Lassen Sie Geräte bzw. Akkus niemals länger am Ladekabel hängen, als nötig! Laden Sie Geräte bzw. Akkus immer in angemessenem Abstand von brennbaren Stoffen (**Den Akku keinesfalls auf dem Nachtkästchen laden, schon gar nicht wenn Sie schlafen!**).
3. Überhitzung vermeiden: Lagern Sie Batterien und Akkus beim Ladevorgang auf eine nicht brennbare Unterlage und decken Sie sie keinesfalls ab. Beim Betrieb eines Gerätes darf die Kühlung (sofern vorhanden) und die Wärmeabgabe nicht behindert werden. Wenn Sie Ihren Laptop oder Ihr Tablet im Bett oder auf Textilien verwenden, achten Sie auf übermäßige Wärmeentwicklung! Direkte Sonneneinstrahlung oder große Hitzeeinwirkung auf Akkus (z.B. im Auto) unbedingt vermeiden!
4. Vorsicht bei Beschädigungen: Eine beschädigte Lithium-Batterie erkennt man zum Beispiel am verformten Metallgehäuse, an Schmelzstellen, am Auslaufen von Flüssigkeit, an Verfärbungen, an verschmortem Geruch oder an der Erwärmung der Batterie im abgeschalteten Zustand.
5. Keine Berührung mit Metallen: Lassen Sie die Akkukontakte (außerhalb der Geräte) nicht in Berührung mit metallischen Gegenständen, etwa Münzen oder Schlüsseln, kommen und vermeiden Sie so einen Kurzschluss.
6. Trocken halten: Lassen Sie Ihr Handy bzw. Ihre Akkus nach Möglichkeit niemals nass werden. Bauteile können korrodieren und zum Sicherheitsrisiko werden.

Rückgabe

Lithium-Akkus sollten nicht in größeren Mengen zu Hause gesammelt oder gelagert werden. Eine möglichst geschützte Lagerung z.B. eingewickelt in Kunststofftaschen oder Originalverpackung wird dringend empfohlen. Bei größeren Akkus, an denen blanke Kontakte sichtbar sind, bitte die Pole **unbedingt** mit Klebeband abkleben, da Akkus niemals vollständig entladen sind.

Nicht mehr benötigte oder nicht mehr leistungsfähige Akkus sind rasch im Altstoffsammelzentrum (ASZ) der Städte und Gemeinden oder dort abzugeben, wo der Akku bzw. das Elektrogerät gekauft wurde.

Akku entnehmen, wenn möglich: Wenn Sie das Gerät zu den Sammelstellen bringen, den Akku bitte selbst entnehmen, wenn dies problemlos möglich ist, damit dieser gleich getrennt zur Batteriesammlung gegeben werden kann. Sollte der Akku nicht leicht aus dem Gerät herausgenommen werden können, wird dies vom geschulten Personal in den ASZ erledigt oder – falls das Ausbauen nicht möglich ist – korrekt gelagert.

Ein Folder zum Richtigen Umgang mit Lithium-Batterien/Akkus und weiter Informationen sind zu finden auf:

<https://www.eak-austria.at/downloads/>

Ein Youtube-Kurzfilm zeigt die Gefahr, die von brennenden Akkus ausgeht:

<https://www.youtube.com/watch?v=dYq75w9WBJM&feature=youtu.be>

Klein, aber oho

Rasierapparat oder Mini-Spielzeug – vieles, was blinkt, leuchtet und summt, gehört nicht in den Restmüll

Elektrische Zahnbürsten, elektronisches Kinderspielzeug, Rasierapparate, Fernbedienungen – sie sind klein und handlich und landen, wenn sie kaputt sind, ruck zuck im Müllsackerl. Doch auch kleine Elektrogeräte sind Rohstofflieferanten und haben im Restmüll nichts verloren. Denn: Egal, wie klein oder groß sie sind, alle Produkte, die blinken, leuchten, Geräusche machen, sich erwärmen oder sich bewegen, werden durch Akkus (Batterien) gespeist. Diese enthalten nicht nur wertvolle Rohstoffe, sondern auch gefährliche Inhaltsstoffe.

Was für den Betrieb verschiedenster Elektrogeräte unverzichtbar ist, kann großen Schaden anrichten, wenn es in die Umwelt gelangt. Batterien/Akkus, sowie Kleingeräte gehören daher nicht in den Restmüll, sondern müssen zur Sammelstelle gebracht werden.

Was gehört zu den „Kleingeräten“?

Zu den Kleingeräten zählen nahezu alle tragbaren Elektrogeräte, wie Bügeleisen, Mixer, Kaffeemaschinen, elektrische Pfeffermühlen, Rasierapparate, Zahnbürsten, Blutdruckmessgeräte (Netz/Akku), Radios, CD-Player, aber auch Werkzeuge wie Bohrmaschi-

nen oder Handkreissägen, weiters sämtliches Computerzubehör wie Tastatur, Drucker, Maus, USB-Sticks, Computerspiele (Konsole), Telefone und Headsets, also einfach alle Geräte, deren längste starre Seitenkante kürzer als 50 cm ist.

Kleine Elektrogeräte liefern wertvolle Rohstoffe

Sie sind zwar klein, als Rohstofflieferanten sind sie aber ganz groß. Elektrokleingeräte, die richtig gesammelt und danach verwertet werden, sind der Garant dafür, dass diese wichtigen Helfer für Haushalt, Büro und Freizeit auch in Zukunft zu vertretbaren Preisen produziert werden können. Bevor Sie aber Ihr altes batteriebetriebenes Elektrogerät zur Sammelstelle bringen, entfernen Sie auch bitte die Batterien, da diese gesondert verwertet werden.

Mehr als 2000 kommunale Sammelstellen, Recyclinghöfe und Mistplätze in Österreich sind dafür eingerichtet, Elektroaltgeräte, egal ob groß oder klein, zu sammeln und danach einer sicheren und umweltgerechten Verwertung zuzuführen. Alle BürgerInnen können dort während der Öffnungszeiten ihre alten oder kaputten Elektrogeräte entsorgen – natürlich völlig unbürokratisch und kostenlos.

Informationen, Adressen, Öffnungszeiten
aller Sammelstellen: elektro-ade.at

VERWENDEN STATT VERSCHWENDEN

Das Rote Kreuz sammelt und verteilt Überschuss-Lebensmittel an Menschen in Not

■ Schon fast zehn Jahren gibt es an der Rotkreuz-Bezirksstelle Feldkirchen die "Team Österreich Tafel". Das Team Österreich ist ein Zusammenschluss von ehrenamtlichen Mitarbeitern zum raschen Einsatz bei Katastrophen etc. Dazu gehört auch die „Tafel“, gegründet von Ö3 und dem Österreichischen Rot Kreuz. Der Grundgedanke dabei ist einerseits das Retten von Lebensmitteln, welche sonst weggeworfen würden, andererseits die Unterstützung von Kleinverdienern.

An Samstagen sammeln rund 40 ehrenamtliche Rotkreuz-Mitarbeiter in Feldkirchen abwechselnd kostenlos zu Verfügung gestellte Lebensmittel von Supermärkten, Bäckern, lokalen Lebensmittelgeschäften, Gemüsebauern und Produzenten ein. Auch kleinere Geschäfte oder Landwirte geben Überschüsse ab. Diese werden - ohne viel Bürokratie - am selben Tag an die Bevölkerung bei der Ausgabestelle in der Lastenstraße 10 verteilt. Einzig die Einkommensgrenze für Bezugsberechtigte ist zu beachten. So liegt diese bei der "Team Österreich Tafel" bei einem Einpersonenhaushalt bei € 1.185. Solange Lebensmittel und Waren vorhanden sind, steht das Angebot der "Team Österreich Tafel" jedem zur Verfügung, der Unterstützung benötigt.

Wenn jemand also Interesse hat oder jemanden kennt, dem das "Team Österreich Tafel" helfen kann, wenden Sie sich bitte an uns. Das geht ganz einfach, Sie kommen bei uns vorbei. Jeden Samstag in der Lastenstraße 10, kurz vor 19:00 Uhr! Wir freuen uns über jeden Interessenten und Sie gehen keine Verpflichtung ein.

Zur Sache...

Ausgabetermin: jeden Samstag ab 19:00 Uhr
Ausgabeort im Bezirk Feldkirchen:
Lastenstraße 10 (ehemals Empatex)

Das Rote Kreuz sucht jederzeit Menschen, die freiwillig bei der "Team Österreich Tafel" mitarbeiten möchten. Die Aufgaben liegen im Einsammeln der Waren und in der Ausgabe der Lebensmittel.

Weitere Informationen unter...

Österreichisches Rotes Kreuz
Bezirksstelle Feldkirchen
Lastenstrasse 15
9560 Feldkirchen
Tel. +43 (0) 50 9144 1800
E-mail: office@fe.k.rotekreuz.at

ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

KÄRNTEN

Erklärung

Name: _____

Geburtsdatum: _____

Adresse: _____

Anzahl der Personen, die in meinem Haushalt leben: Erwachsene + Kinder _____

Heutiges Datum: _____ Ort: _____

Ich möchte an der Initiative „Team Österreich Tafel“ teilnehmen. Ich möchte gespendete Lebensmittel und andere Artikel kostenlos bekommen.

Ich erkläre, dass das Einkommen, das zuhause zur Verfügung steht, geringer ist als die Grenzen, die unten angeführt sind. Zum Einkommen zählen Gehalt, Familienbeihilfe, Sozialhilfe, Arbeitslosenunterstützung, Alimente, sonstiges Einkommen - aber nicht das Pflegegeld. Das Einkommen aller Personen in meinem Haushalt rechne ich zusammen. Es ist niedriger als

- € 1.185,- wenn ich alleine lebe
- € 1.777,- wenn wir 2 Erwachsene sind
- € 1.540,- alleine mit einem Kind
- € 2.132,- zu zweit mit einem Kind
- + € 355,- für jedes weitere Kind
- + € 592,- für jeden weiteren Erwachsenen

Ich werde mein Einkommen und die Zahl der Erwachsenen und Kinder, mit denen ich lebe, belegen, wenn ich dazu aufgefordert werde.

Ich bekomme bei der „Team Österreich Tafel“ Lebensmittel, die nicht mehr lange halten. Beim Ein- und Ausladen oder bei der Ausgabe kann es auch passieren, dass die Lebensmittel kurz nicht gekühlt sind. Ich weiß das alles und weiß auch, dass ich die Lebensmittel rasch essen muss. Ich weiß auch, dass ich vor dem Essen oder Kochen testen muss, ob die Lebensmittel noch gut sind – mit Riechen und Schmecken. Wenn ich mir nicht sicher bin, ob sie noch gut sind, schmeiße ich sie lieber weg. Das sage ich auch allen anderen, die mit mir wohnen und die Lebensmittel essen. Das Rote Kreuz werde ich jedenfalls nicht klagen oder die Schuld an einem Schaden geben.

Ich nehme nur so viele Lebensmittel mit, wie ich für mich und meine Familie brauche. Die erhaltene Ware ist für mich und meine Familie und nicht zum Verkauf / zur Weitergabe an Dritte vorgesehen. Wenn ich mich nicht daran halte, darf ich nicht mehr Waren bei der Team Österreich-Tafel holen.

Ich weiß, dass ich bei der Team Österreich-Tafel nicht rauchen darf und keinen Alkohol trinken darf.

Das Rote Kreuz hat Daten von mir erhalten und arbeitet mit den Daten, damit ich Waren beziehen kann und eine Karte bekomme oder in den Listen stehe. Ich kenne die Informationen mit den vielen Hinweisen zu meinen Rechten. Wenn ich Fragen habe, wende ich mich an datenschutz@k.rotekreuz.at oder telefonisch an 050 9144 9797.

Eigenhändige Unterschrift: _____

Team Österreich Tafel -
ein Projekt von Österreichischem Roten Kreuz und Hitradio Ö3

SVS-BERATUNGSTAGE 2020

Sehr geehrte Damen und Herren!

Am 1. Jänner 2020 entsteht aus der Sozialversicherung der gewerblichen Wirtschaft (SVA) und der Sozialversicherung der Bauern (SVB) die Sozialversicherung der Selbständigen (SVS). Alle Gewerbetreibenden, Bauern und Neue Selbständigen erhalten mit der SVS soziale Sicherheit aus einer Hand, ein

Plus an Gesundheits- und Vorsorge-Leistungen, moderne digitale Services und ein noch umfangreicheres Beratungsangebot. Dazu gehören natürlich auch wie bisher die wohnortnahen Beratungstage (vormals Sprechstage). Alle SVS-Beratungstage 2020 an insgesamt 190 Standorten österreichweit – davon 26 in Kärnten – finden sich auch unter svs.at. Wenn sie Folder oder Plakate benötigen, können Sie diese gerne bei der SVS anfordern.

Freundliche Grüße

Sozialversicherungsanstalt der Selbständigen

NEUER VERANSTALTUNGS- UND GEMEINDEKALENDER

Veranstaltungen, Müllabfahren, Kultur, Sport und vieles mehr auf einem Blick!

In den kommenden Tagen erhalten Sie per Post erstmals den neuen Gemeinde-Kalender 2020. Darin finden Sie alle Termine unserer Gemeinde, Woche für Woche, Monat für Monat aufgelistet. Auch die vormals in diesen Nachrichten angeführten Müllabfuhrtermine sind darin angeführt und an den jeweiligen Tagen mit Symbolen gekennzeichnet. Diese Neuerung gibt ab sofort einen guten Überblick über die vielfältigen kulturellen, kirchlichen, sportlichen und gesellschaftlichen Ereignisse sowie auch über alle notwendigen amtlichen Terminvorgaben. Ein herzlicher Dank geht an alle Wirtschaftsbetriebe, die durch Ihre Werbeinschaltung einen wesentlichen Teil zu Herstellung dieses praktischen Informationsmittels beitragen.

BERATUNGSTAGE 2020

ORT	Uhrzeit	Jän.	Feb.	März	April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Okt.	Nov.	Dez.
Bad St. Leonhard, Stadtgemeindeamt	08:30 - 13:00	16.; 30.	13.; 27.	12.; 26.	09.; 23.	07.	04.; 18.	02.; 16.; 30	13.	10.; 24.	08.; 22.	05.; 19.	03.; 17.
Bleiburg, Raiffeisenbank	13:30 - 15:00	07.; 21.	04.; 18.	03.; 17.; 31.	14.; 28.	12.; 26.	09.; 23.	07.; 21.	18.	01.; 15.; 29	13.; 27.	10.; 24.	10.
Eberstein, Marktgemeindeamt	13:30 - 15:00	14.	11.	10.	07.	05.	02.; 30.	28.	25.	08.	06.	03.	01.
Feldkirchen, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	23.	20.	19.	16.	14.	...	09.	06.	17.	15.	12.	10.
Feldkirchen, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	9.	06.	05.	02.; 30.	28.	25.	23.	...	03.	01.; 29	26.	...
Friesach, Stadtgemeindeamt	13:30 - 15:00	28.	25.	24.	21.	19.	16.	14.	11.	22.	20.	17.	15.
Gmünd, Stadtgemeindeamt	08:30 - 12:00	15.; 29.	12.; 26.	11.; 25.	08.; 22.	06.; 20.	03.; 17.	01.; 15.; 29	12.	09.; 23.	07.; 21.	04.; 18.	02.; 16.
Greifenburg, Marktgemeindeamt	08:30 - 13:00	09.; 20.	03.; 17.	02.; 16.; 30.	16.; 27.	11.; 25.	08.; 22.	06.; 20.	03.; 31.	14.; 28.	12.; 29.	09.; 23.	11.
Hermagor, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	30.	27.	26.	23.	18.	18.	16.	27.	24.	22.	19.	17.
Hermagor, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	16.	13.	12.	09.	07.	04.	02.; 30.	...	10.	08.	05.	03.
Kötschach-Mauthen, Marktgemeindeamt	08:30 - 13:00	08.; 22.	05.; 19.	04.; 18.	01.; 15.; 29	13.; 27.	10.; 24.	08.; 22.	05.	02.; 16.; 30	14.; 28.	11.; 25.	09.
Metnitz, Marktgemeindeamt	08:30 - 12:00	14.	11.	10.	07.	05.	02.; 30.	28.	25.	08.	06.	03.	01.
Obervellach, Marktgemeindeamt	13:30 - 15:00	15.; 29.	12.; 26.	11.; 25.	08.; 22.	06.; 20.	03.; 17.	01.; 15.; 29	12.	09.; 23.	07.; 21.	04.; 18.	02.; 16.
St. Paul im Lav., Marktgemeindeamt	08:30 - 12:00	07.; 21.	04.; 18.	03.; 17.; 31.	14.; 28.	12.; 26.	09.; 23.	07.; 21.	18.	01.; 15.; 29	13.; 27.	10.; 24.	10.
St. Veit/Glan, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	...	04.	31.	...	26.	...	21.	...	01.	...	24.	...
St. Veit/Glan, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	07.	...	03.	28.	...	23.	...	04.	29.	27.	...	...
Spittal/Drau, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	22.	19.	18.	15.	13.	10.	08.	19.	16.	14.	11.	09.
Spittal/Drau, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	08.	05.	04.	01.; 29	27.	24.	22.	...	02.; 30	28.	25.	...
Straßburg, Stadtgemeindeamt	08:30 - 12:00	28.	25.	24.	21.	19.	16.	14.	11.	22.	20.	17.	15.
Villach, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	21.; 28.	18.; 25.	17.; 24.	14.; 21.	12.; 19.	09.; 16.	07.; 14.	11.	15.; 22.	13.; 20.	10.; 17.	15.
Villach, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	14.	11.	10.	07.	05.	02.; 30.	28.	...	08.	06.	03.	01.
Völkermarkt, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	29.	26.	25.	22.	20.	17.	15.	26.	23.	21.	18.	16.
Völkermarkt, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 13:00	15.	12.	11.	08.	06.	03.	01.; 29.	...	09.	07.	04.	02.
Winklern, Marktgemeindeamt	08:30 - 13:00	13.; 27.	10.; 24.	09.; 23.	06.; 20.	04.; 18.; 28.	15.; 29.	13.; 27.	10.	07.; 21.	05.; 19.	02.; 16.; 30	14.
Wolfsberg, ASt. der LANDWIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	20.	17.	16.	17.	11.	08.	06.	17.	14.	12.	09.	14.
Wolfsberg, ASt. der WIRTSCHAFTSKAMMER	08:00 - 12:00 13:00 - 14:30	10.	03.	02.; 30.	27.	25.	22.	20.	31.	28.	30.	23.	...

DEFIBRILLATOREN

Die Gemeinde Steuerberg gehört zu den Gesunden Gemeinden und hat sich für die Anschaffung von Defibrillatoren eingesetzt. Als Bürgermeister der Gemeinde Steuerberg hat mich der dramatische Vorfall eines jungen Sportlers (Fußballspieler), der ohne eines Defis nicht überlebt hätte, bewegt. Ich habe mich gemeinsam mit dem Gemeinderat als Gesunde Gemeinde entschlossen, flächendeckend für das gesamte Gemeindegebiet fünf Defis auf sechs Standorte anzuschaffen, um mehr Sicherheit für unsere Bevölkerung und unsere Gäste zu gewährleisten. Gemeinsam mit unserem Vzbgm. Manfred Eberhard und AL Jürgen Perchtold ist es uns gelungen, am 19. Juli 2019 eine Benefizveranstaltung unter dem Motto „Musik und Kultur am See (Goggaussee)“ mit der Militärmusik Kärnten unter der Leitung von Kapellmeister Oberstleutnant Pranter sowie der Singgemeinschaft Steuerberg / Wachsenberg unter der Leitung von Frau

Mag. Pluch Rainer Monika und der Landjugend Steuerberg unter der Leitung von Obmann Krassnitzer Andreas und Mädelleiterin Kusuran Ayla durchzuführen. Von allen Mirtwirkenden wurde kein Honorar verlangt, sodass alle freiwilligen Spenden von dieser Veranstaltung für die Anschaffung von Defis verwendet werden. Somit wurde es möglich im gesamten Gemeindegebiet die Standorte gemeinsam mit dem Roten Kreuz und der Firma cardio angel auszuwählen, wo die einzelnen Geräte installiert werden. Außerdem hat sich das Rote Kreuz bereit erklärt, die Bevölkerung durch Kurse bzw. Informationen über deren Handhabung zu unterrichten. Beim Wachsenberger Advent gab es die ersten Einschulungen über die Anwendungen der Defis. Der Obmann der Dorfgemeinschaft Wachsenberg Herr Peter Gruber, der gleichzeitig Träger eines First Responder ist, übernahm gemeinsam mit dem Roten Kreuz, Frau Anita Dörfner und unter

Anwesenheit von Frau Pekastnig, die ersten Einschulungen. Am 10.12.2019 wurden die restlichen Defibrillatoren offiziell der Gemeinde übergeben. Die Schulungen werden über das gesamte Jahr 2020 in Steuerberg und Wachsenberg weiter durchgeführt.

Wo sind die Standorte?

- Steuerberg - Gemeindeamt
 - Rennweg - Tenniscafe - Sportplatz
 - Goggaussee- Gemeindebad (Sommer)
 - Eden - Eishockeystadion (Winter)
 - Köttern - Garage Brunner vulgo Kasper
 - Wachsenberg - Dorfgemeinschaftshaus
- Somit ist die Gemeinde Steuerberg beispielgebend für die Sicherheit der Bürger und deren Gäste mit der Errichtung dieser Defi - Stationen. Mein Dank richtet sich an ALLE, die an diesem Projekt mitgewirkt und dafür gespendet haben - im besonderen Herrn Militärkommandanten Brigadier Gitschthaler, der Singgemeinschaft Steuerberg/Wachsenberg, der Landjugend Steuerberg sowie der Gastwirtin am Goggaussee Frau Manuela Fröhlacher mit ihrem Team und das Land Kärnten, wie es Clubobmann Herwig Seiser erwähnte.

KIRCHHEIM
Umzug - Transport - Entrümpelung

Umzug - Transport - Entrümpelung - Einpackservice
Kärnten, ganz Österreich und benachbarte Länder

Tel: +43 660 200 59 14

Wir stehen Ihnen gerne mit Rat und Tat
zur Verfügung um mit Ihnen
einen reibungslosen und stressfreien Umzug,
sowie Entrümpelung und Entsorgung durchzuführen.

kirchheim.umzug@gmail.com Tel. +43 660 200 59 14 www.kirchheim-umzug.at
A - 9560 Feldkirchen in Kärnten, Wachsenberg 22

Senioren Pflege Dienst
Lavinia KIRCHHEIM Tel: 0699 18 16 32 55

Rund um die Uhr
9560 Feldkirchen, Wachsenberg 22
seniorenpflege@gmail.com
www.senioren-pflege-dienst.at

DIE SCHULISCHE TAGESBETREUUNG IN DER VOLKSSCHULE STEUERBERG STELLT SICH VOR

Das Hilfswerk Kärnten betreibt seit dem Schuljahr 2014/15 die Schulische Tagesbetreuung am Standort der Volksschule Steuerberg. Unsere Freizeitpädagogin, Stephanie Karnberger, ist bemüht im Rahmen der Freizeitgestaltung den Schülerinnen und Schülern ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm anzubieten:

- Warmes und ausgewogenes Mittagessen
- Fließender Übergang vom offiziellen Unterricht zur Freizeitbetreuung
- Betreuung in den Räumlichkeiten der Schule
- Die Lern- und Hausaufgaben werden unter Aufsicht und mit der Unterstützung einer ausgebildeten Freizeitbetreuerin durchgeführt
- Pädagogische Angebote und Projekte nach dem Jahreskreis
- Teamgeist, Fairness und soziale Begegnungen werden gefördert
- Unterstützung in schwierigen schulischen Situationen
- Flexible Betreuungszeiten, auch tageweise

Zu alledem kommen Spiel, Spaß und Bewegung an der frischen Luft nicht zu kurz. Den Kindern wird allumfassend eine kindgerechte Umgebung geboten, in der sie einen spannenden und zugleich lustigen Nachmittag verbringen können!

Wenn Sie einfach mehr wissen möchten, zögern Sie nicht, unverbindlich Kontakt mit uns aufzunehmen. Gemeinsam finden wir eine Lösung, die genau zu Ihren Bedürfnissen passt – und zu denen Ihres Kindes.

Wir laden Sie zudem recht herzlich zu einem Tag des offenen Nachmittages in der STB Steuerberg am **17. Jänner 2020 in der Zeit von 14:30 bis 17:00 Uhr** ein.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Kontaktperson:

Mag.(FH) Birgit Zupanc-Kummer,
Teamleiterin Freizeitpädagogik Primarstufe,
Tel. 0676/8990 1548

Das „HolzMeisterhaus“ von Willroider

Zimmermeister
Peter Gruber
 0664/82 82 987
 gruber@willroider.at

Abteilungsleiter Holzmeisterhaus
Ing. Jürgen Mainhard
 Planung und Verkauf
 0664/46 43 143

- Individuelle Planung
- Fachliche Beratung
- Qualität und Kompetenz
- Perfektion aus einer Hand

Edles wird aus Holz erzeugt!
www.willroider.at

HLW ST.VEIT – INFORMATIONENABEND

Die Höhere Bundeslehranstalt für wirtschaftliche Berufe St. Veit veranstaltet am Donnerstag, dem 16. Jänner 2020, mit Beginn um 18.00 Uhr, einen allgemeinen Informationsabend für alle Schüler und deren Eltern. Bei dieser Info-Veranstaltung gibt es Gelegenheit, das sehr vielseitige und daher abwechslungsreiche Ausbildungsprogramm an der HLW St. Veit kennen zu lernen. Es beinhaltet neben einer umfassenden Kernausbildung (Allgemeinbildung, Wirtschaftsfächer, EDV, Gastronomie, Sprachen, Musik und Kreativer Ausdruck) folgende Schwerpunkte:

- 5-jährige Höhere Lehranstalt
Internationales Management (3 lebende Fremdsprachen - Wahlmöglichkeit „Englisch als Arbeitssprache“)
Umweltmanagement (zusätzliche naturwissenschaftliche Ausbildung)

■ 3-jährige Wirtschaftsfachschule
 Büromanagement und Tourismus

■ 1-jährige Wirtschaftsfachschule

INFORMATION:

HLW St. Veit/Glan

Dr.-A.-Lemisch-Straße 15

Tel.: 04212 437611; www.hlw.at

hblawb-stveit@bildung-ktn.gv.at

ERFOLGREICHE SAISON FÜR MOTOCROSSER DOMINIK EBERHARD

Auner-Cup war der junge Sportler wieder am Start. Diese Rennserie konnte er, obwohl er krankheitsbedingt ein Rennen aussetzen musste, als bester Kärntner und unter den Top20 beenden. „Ich bin sehr froh, dass ich im letzten Rennen noch aufs Podium gefahren bin. Weiters bin ich zufrieden eine relativ erfolgreiche und vor allem verletzungsfreie Saison beenden zu können. Ein großes Dankeschön an meine Eltern und Sponsoren für die Unterstützung die gesamte Rennsaison hindurch“. Nun steht ein Motorradwechsel auf dem Programm und dann geht es wieder los mit dem Training im wärmeren Italien.

□ Nach seinen Landesmeistertitel in den Jahren 2017 und 2018 konnte der Nachwuchssportler in die beste Kärntner Rennklasse aufsteigen. Dort stellte der junge Feldkirchner als einer der wenigen 250ccm 4-Takt Fahrern sein Können in der Profi/Lizenz Klasse unter Beweis.

Zum Finale in Passering reiste er aufgrund eines technischen Defekts beim vorletzten Rennen in Fresach nur als 5ter in der Jahreswertung an. Da die starke Konkurrenz aber punktemäßig sehr nahe beieinander lag, war für ihn noch Gesamtrang 2 möglich. Nach zwei spannenden Rennläufen konnte der Sportler die nötigen Punkte einfahren und sich den Vize-Landesmeistertitel in der Klasse Profi/Lizenz sichern. Auch beim

Arno Tomantschger und Werner Glabatsch bei „Kärnten läuft!“

□ Arno (Tomi) und Werner haben heuer den Halbmarathon von Velden nach Klagenfurt absolviert. Mit dabei ein großer Fanclub der beiden Sportler. Wir gratulieren recht herzlich zur erfolgreichen Teilnahme und freuen uns schon auf weitere sportliche Meldungen!

Die Faschingsgilde Steuerberg

lädt recht herzlich zu den

Sitzungen 2020

ins Kulturhaus Steuerberg ein

Premiere	25. Jänner 2020
2. Sitzung	31. Jänner 2020
3. Sitzung	1. Feber 2020
4. Sitzung	7. Feber 2020
5. Sitzung	8. Feber 2020

Beginn jeweils 20 Uhr

HO SCHLUCK

Cafe Heidi
am Platzl
9562 Himmelberg 86a
Tel: 04276 / 3000

Kartenverkauf
ab 11.11.2019 - 11.11. Uhr
0676-7344045
(ab 13 Uhr)
www.fg-steuerberg.at
karten@fg-steuerberg.at

BLUMENOLYMPIADE 2019

■ Auch in diesem Jahr nahm die Gemeinde Steuerberg wieder bei der Blumenolympiade teil. Die Schlussveranstaltung mit der Preisverleihung der Ortsieger fand am 20. November 2019 im Gasthaus zum „OCHSEN“JOCH beim Gemeindebad Goggausee statt.

Herr Ing. Michael Wedenig von der Naturgärtnerei Wedenig hielt einen anschaulichen und informativen Vortrag zum Thema „Rund um den Gemüsegarten“ (Hochbeet-Balkongemüse-Tomaten)

Herzliche Gratulation den Gewinnerinnen:

Privathäuser

Michenthaler Ernestine, Fuchsgruben 17	1. Platz
Pontasch Manuela, Köttern 4	2. Platz
Silli Siegrid, Wachsenberg 62	2. Platz
Buxbaumer Elfriede, Wachsenberg 63	3. Platz

Bauernhof und Buschenschank

Prosegger Martina, Fuchsgruben 2	1. Platz
Walder Edeltraud, Wachsenberg 1	2. Platz

Fenster- und Blumenschmuck

Walder Michaela, Wachsenberg 91/2	1. Platz
Ofer Susanne, Wachsenberg 97/2	2. Platz

Ein herzliches Dankeschön allen Mitwirkenden für die Mitgestaltung an einem „**Blühenden Steuerberg**“. Der Blumenschmuck in unserer Gemeinde zeigt die Lebensfreude der Bewohner, sorgt für einen freundlichen, positiven Eindruck und ist somit ein wesentlicher Beitrag zur Ortsverschönerung.

Die Gemeinde Steuerberg ersucht daher alle Blumenfreunde aktiv an der Blumenolympiade 2020 teil zu nehmen und sich im kommenden Frühjahr anzumelden!

Johanna Baumgartner darf stolz sein auf ihre Ernte: Ein Riesen-Kohlrabi wie er wohl selten zu finden sein wird.

□ Unter dem Motto: „**Musik und Kultur am See**“ veranstaltete die Gemeinde Steuerberg beim Strandbad am Goggausee ein Benefizkonzert mit der „Militärmusik Kärnten“, der „Singgemeinschaft“ und der „Landjugend Steuerberg“ für die Anschaffung von fünf mobilen Defibrillatoren. Die Gemeinde Steuerberg bedankt sich bei allen teilnehmenden Gästen und vor allem für deren großzügige Unterstützung. Ein recht herz-

MUSIK UND KULTUR AM GOGGAUSEE

liches Dankeschön gilt auch der „Militärmusik Kärnten“ unter Leitung von Kapellmeister Oberstleutnant Dietmar Pranter sowie den anwesenden Militärkommandanten Brigadier Walter Gitschthaler! Ihr hervorragendes Konzert wird wohl noch sehr lange in guter Erinnerung bleiben. Der Singgemeinschaft und der Landjugend Steuerberg gebührt auch ein großes Dankeschön für ihre tatkräftige Unterstützung.

OBJEKTBEREICH

Komplettausstattung von Pflege-Senioren- und Eigenheimen sowie im Hotellerie- Bereich und auch öffentliche Einrichtungen wie Schulen, Kindergärten, Arztpraxen etc.

Beratung, Planung, Baubegleitung bis zur Fertigstellung der Innenausstattung

SALLINGER OBJEKT DESIGN

Innovation | Beratung | Planung | Umsetzung

Hugo Sallinger
Tel.: +43(0)664 46 46 630
E-Mail: office@sallingerobjektdesign.at
www.sallingerobjektdesign.at

HOMECARE

Professionelle Beratung und Planung für ein barrierefreies Zuhause

Breite Produktpalette von Hilfsmitteln, um eine sichere und individuelle Pflege im Eigenheim zu gewährleisten

WEINLESE AM WACHSENBERGER KIRCHBICHL

Am Sonntag, dem 15.9.2019 fand am Wachsenberger-Kirchbichl nach dem Gottesdienst der Pfarrgemeinde die diesjährige Weinlese statt. Angeführt von Messner Johann Wedam und Weingarteninitiator Gerhard Blasge, die die ganzjährige Betreuung des Weingartens vorbildlich ausführen, konnten alle Kirchgänger, die Lust und Laune hatten, an der Weinlese teilnehmen. Die Weinpaten der Pfarrgemeinde Wachsenberg, welche als Gegenleistung für ihre finanzielle Unterstützung für das kleine Weingartenprojekt in Zukunft jährlich einen guten Tropfen Wachsenberger-Wein erhalten werden, waren natürlich ebenfalls eingeladen.

Am Wachsenberger-Kirchbichl wächst seit 2015 die pilzwiderstandsfähige Weißweinsorte „Solaris“, welche früh reift und einen jung zu trinkenden fruchtigen Wein erwarten lässt. 20kg Solaris wurden von den sehr jungen Rebstöcken gelesen. In der Kurve am Kirchweg wächst die Rotweinsorte „Japaner“, die sich durch sehr große Beeren auszeichnet. Stattliche 60kg wurden hiervon gelesen. Sie ist sowohl eine gute fleischige Tafeltraube, als auch gut verwendbar für einen frischen Sturm. Beim Erntedankfest am 29.09.2019 konnte der Sturm schon genossen werden.

OFER GMBH

**»FROHE WEIHNACHTEN
UND GUTEN RUTSCH«**

»Das gesamte Team der Fa. Ofer aus Wachsenberg wünscht Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und geruhsame Feiertage.

Im nächsten Jahr sind wir wieder mit voller Kraft für Sie da und freuen uns bereits jetzt, Sie 2020 begrüßen zu dürfen.«

OFER GMBH
A-9560 Feldkirchen · Wachsenberg 3
Tel. 04271/21 95 · Mobil 0676/625 14 04
eMail: ofergmbh@aon.at
www.ofer.at

HORST STARK
Geschäftsführer

Mobil: +43 (0) 664 352 36 10
Firmenadresse: Regenfeld 1_A 9560 Feldkirchen
Telefon_Fax: +43 (0) 4271 / 2432
E-mail: stark.horst@aon.at

HUBER
ENTSORGUNG Tel: 04276 / 2080

Haus-, Gewerbe-, Sperrmüll
Altglassammlung
Problemstoffe, gefährliche Abfälle
Containerservice von 1 - 40m³
Gruben/Kanalservice, Straßenreinigung

Josef Michenthaler
Regionaldirektor im Außendienst

Telefon +43 50 330 - 7641 z
Mobil +43(0) 664/60139-76412
Fax +43 50 330 99 - 76412
E-Mail j.michenthaler@donauversicherung.at
Adresse Dr. Arthur Lemisch Straße 4, 9560 Feldkirchen
www donauversicherung.at

ROM GROSSKÜCHEN
ROM & HERMETTER GMBH

Ernst-Diez-Straße 12 • 9020 Klagenfurt
Telefon +43 463 43146
Fax +43 463 43146-46
office@grh.cc • www.rhgrosskuechen.at

Planung - Beratung - Verkauf - Service

MIGE BAU

**IHR KOMPETENTER
PARTNER AM BAU**

Wir beraten Sie gerne
in den Bereichen:

- Projektmanagement
- Ortliche Bauaufsicht
- Gerichtlich beideter Sachverständiger
- Bauphysik

A-9560 Steuerberg, Hart 29, Tel. 0664 / 282 48 43, Fax 04271 / 25 908, E-Mail: info@migebau.com

VERLÄSSLICH SEIT JAHRZEHNEN

Jerabek
ELEKTROSYSTEME

Jerabek GmbH & CoKG www.elektrojerabek.at
Himmelberg, Schulstraße 1 Klagenfurt, Griesgasse 1
04276 / 2563-0 0463 / 218318

**KÄRNTEN
BAUT AUF**

Ihr regionaler Baupartner:

Zweigniederlassung Kärnten/Osttirol
Baubüro Feldkirchen
Gewerbestraße 6, 9560 Feldkirchen
T: +43 4276 2195
E: feldkirchen@swietelsky.at
www.swietelsky.com

Sportplatzberatung • Sportplatzpflege • Sportplatzregeneration

Anton Widmann
+43(0)664/1520152

Dessauer Straße 10 • 9020 Klagenfurt am Wörthersee
Austria • office@sportplatzsanierung.at

Christian Duhs
Versicherungs-Mehrfachagentur
Kooperationspartner der Verdas GmbH
Kindergartenstraße 1/1/14
A-9560 Feldkirchen
Telefon: 0676/6929800

WIRTSCHAFTSTREUHÄNDER

MAG. DR. HERBERT PETRITZ
WIRTSCHAFTSPRÜFER U. STEUERBERATER
A-9560 Feldkirchen, 10.-Oktoberstraße 24/1
Tel.: 04276/4722; www.petriz.at

Lagler, Wurzer & Knappinger
Ziviltechniker GmbH

Erich Haberl GmbH Erdbau & Transporte

Dorfstraße 9 • 9311 Kraig, Überfeld
Tel. 04212-5985 oder 0664-5100935

19. STEUERBERGER ADVENTZAUBER ...

...mit Christkindlmarkt und
Christkindlwerkstatt am 30. November 2019

Ein herzliches Dankeschön von Seiten der Gemeinde Steuerberg an die zahlreichen Firmen für die finanzielle Unterstützung, den unentgeltlich Mitwirkenden vor allem der Trachtenkapelle Steuerberg und den Jagdhornbläsern Hahnberg sowie den Vereinen und Standlern.

Ein Danke für die Mitarbeit zur Durchführung dieser jährlich stattfindenden Veranstaltung gilt den Kindergärten Steuerberg und Wachsenberg, den freiwilligen Helfern sowie den Bediensteten der Gemeinde, ganz besonders jedoch unserem Bauhofchef Herrn STRANIG ERNST, der jedes Jahr mit seiner Idee den Kindern eine tolle vorweihnachtliche Freude bereitet!

Individuell, beständig, pflegeleicht und zeitlos attraktiv... **Knews**
WANDSYSTEM aus Naturstein

Das **Steinwandsystem** bildet ein Komplettpaket für ästhetisch ansprechende und hochfunktionelle Stützmauern. Der Aufbau erfolgt nach dem **Baukasten-Prinzip**. Ein speziell entwickeltes Versetz-System garantiert noch nie da gewesene **Sicherheit und Schnelligkeit** bei der Errichtung Planung und Ausführung. Wir bieten Ihnen für Ihr konkretes Projekt eine **Individuelle Planung** sowie Kalkulation. Als konzessionierter Bauunternehmer garantieren wir eine hochprofessionelle, rasche und sichere Ausführung.

Sollten Sie im neuen Jahr
eine Heizungsanierung
oder Badsanierung planen,
kontaktieren Sie uns gerne.

Wir sind Ihnen bei der Planung
und Organisation behilflich.

Heizung & Sanitärtechnik GmbH

Lackner Markus

Alles aus
einer Hand

Lackner Markus

Heizung & Sanitärtechnik
www.heizungstechnik-lackner.at

*Wir bedanken uns für das Vertrauen im Jahr 2019
und wünschen fröhliche Weihnachten
und ein glückliches neues Jahr!*

Steuerberg • Unterhof 25 • 9560 Feldkirchen
Tel. 0660/402 14 06 • www.heizungstechnik-lackner.at

TAG DER ÄLTEREN GENERATION 2019

Am 05. Oktober 2019 lud die Gemeinde Steuerberg wieder zum alljährlich stattfindenden Nachmittag mit unserer älteren Generation ins Kulturhaus in Steuerberg ein.

Umrahmt wurden die Feierlichkeiten von Ossi Huber mit Klaus Tschaitzschmann und Dragan Janjuz, den Schülern der Volksschule Steuerberg und von Granig Heinrich von der Faschingsgilde Steuerberg. Für das leibliche Wohl sorgte Willis Schmankerl Werkstatt- Familie Blasge.

Die Bedienung übernahm die Landjugend Steuerberg gemeinsam mit dem Sozialausschuss. Als älteste anwesende GemeindebürgerInnen wurden Frau Regenfelder Stefanie sowie Herr Hinteregger Peter geehrt.

KÄRNTEN BAUT AUF

Ihr regionaler Baupartner:

Zweigniederlassung Kärnten/Osttirol
Baubüro Feldkirchen

Gewerbestraße 6, 9560 Feldkirchen

T: +43 4276 2195

E: feldkirchen@swietelsky.at

www.swietelsky.com

ERNÄHRUNG IM WINTER

Ratschlag von Hausarzt Dr. Manfred Schröcker

□ Die kalte Jahreszeit hat uns im Griff und mit ihr die Erkältungswelle. Ob und wie stark die Nase läuft, der Kopf brummt und der Reizhusten uns den Schlaf raubt, hängt auch vom Immunsystem ab. Mit unserer Ernährung können wir seine Arbeit unterstützen. Das menschliche Immunsystem schützt den Körper unter anderem vor eindringenden Bakterien, Viren und Parasiten. Doch es ist kein Einzelkämpfer, sondern unterliegt verschiedenen inneren und äußeren Einflussfaktoren. Damit alle für die Abwehr entscheidenden Stoffwechsellvorgänge ablaufen können, ist das Immunsystem auf die ausreichende Zufuhr essentieller Nährstoffe angewiesen, insbesondere Vitamine und Mineralstoffe. Essentiell bedeutet, dass der Körper sie nicht oder nicht in ausreichenden Mengen selbst herstellen kann und sie deshalb von außen zugeführt werden müssen.

Neben den essentiellen Nährstoffen können auch einige sekundäre Pflanzenstoffe – natürliche Inhaltsstoffe von Obst, Gemüse, Hülsenfrüchten und Getreide – immunmodulierend, also stärkend auf das Immunsystem wirken. Sie sind für unsere Gesundheit genauso wichtig wie Vitamine, Mineralstoffe und Ballaststoffe.

Sekundäre Pflanzenstoffe besitzen zahlreiche gesundheitsfördernde Eigenschaften und wichtige Schutzfunktionen. So zeigen einige SPS eine antimikrobielle Wirkung, vermindern also die Zahl und Aktivität krankheitserregender Mikroorganismen. Zu den SPS zählen unter anderem die Carotinoide und Flavonoide. Gerade bei Erkältungskrankheiten kann eine Ernährung, die reich an Vitaminen und sekundären Pflanzenstoffen ist, das Immunsystem stärken. Auch die Anfangsphase von Infektionen ist ein guter Zeitpunkt für den Einsatz der antimikrobiellen Nahrungsinhaltsstoffe. Da eine Infektion zu diesem Zeitpunkt oft nicht bewusst wahrgenommen wird, empfiehlt es sich, Obst, Gemüse und Vollkornprodukten generell den meisten Platz auf unseren Tellern einzuräumen. So wird unser Körper für den Ernstfall vorbereitet.

Tierische Tipps für Weihnachten und Silvester

□ Die Vorfreude auf Weihnachten wächst von Tag zu Tag; damit Sie und Ihr 4-beiniger Mitbewohner die Weihnachtszeit und auch Silvester gut überstehen, gibt es einige Dinge zu beachten:

So schön weihnachtliche Dekoration auch sein mag, bringen Sie sie am besten dort an, wo ihr Tier nicht hin-

kommt. Der Weihnachtsstern (*Euphorbia pulcherrima*, Wolfsmilchgewächs), der sich sehr großer Beliebtheit erfreut und schon überall erhältlich ist, ist für Tiere giftig. Auch wenn nur daran geknabbert wird, kann es zu Vergiftungserscheinungen wie Erbrechen, Zittern, Taumeln, erhöhtem Speichelfluss und Herzrhythmusstörungen, im schlimmsten Fall auch zum Tod kommen. Stellen Sie die Pflanzen daher – wenn überhaupt – an Plätzen auf, zu denen Hunde, Katzen und Nager keinen Zugang haben. Besondere Vorsicht gilt auch für die Aufnahme von Schokolade: der Inhaltsstoff Theobromin ist für unsere Haustiere giftig; grundsätzlich gilt: je dunkler, umso mehr Theobromin, umso gefährlicher; auch hier treten Symptome wie Erbrechen, Durchfall, Krämpfe und erhöhte Herzfrequenz auf. Umgerechnet auf das Körpergewicht kann zB die Aufnahme einer halben Tafel dunkler Schokolade für einen kleinen Hund mit 3-5 kg auch tödlich wirken. Denken Sie daher vorher daran, Schokolade entsprechend sicher zu verwahren bzw am Baum nicht unten aufzuhängen.

Der Christbaum sollte – speziell wenn verhaltenskreative Katzen im Haushalt leben – generell fixiert werden, am besten mit einem stabilen, durchsichtigen Faden. Denn auch Kugeln, die zu Bruch gehen, können durch ihre feinen Splitter zu Problemen führen. Und auch Lametta sollte am besten gar nicht auf den Baum; Katzen neigen dazu, mit den Fäden zu spielen, fressen sie, können sie aber nicht ausscheiden. Den meisten Stubentigern ist nur mehr durch eine Operation zu helfen.

Noch ein kurzer Tipp für Silvester: die Knallerei verängstigt sowohl Hunde als auch Katzen, dh am besten wäre es natürlich, kein Feuerwerk zu veranstalten und auch die Nachbarn darum zu bitten, es dieses Jahr etwas ruhiger anzugehen. Bieten Sie Ihren Tieren einen verdunkelten, ruhigen Rückzugsort, evtl mit leiser Musik. Es gibt auch viele natürliche, beruhigende Präparate, mit denen man allerdings schon einige Zeit vor Silvester beginnen muss. Wirklich starke Beruhigungsmittel sind selten notwendig und können aufgrund der Herz-Kreislaufbelastung nur nach einer klinischen Untersuchung verabreicht werden. Wir wünschen Ihnen besinnliche Weihnachten und alles Gute für 2020!

Dr. Ingrid Schmidburg

Tierarztpraxis Steuerberg

9560 Steuerberg, Rennweg 10

www.tieraerzte-steuerberg.at

Großtiere: Tel. 04271-2049

Kleintiere + Pferde: Tel. 0660-4889402

Knabenkräuter

□ Man findet sie in Schilfräumen aber auch auf über 2000 m Seehöhe. Es gibt bis zu 24 verschiedene Knabenkräuter, wie z.B. das gefleckte Knabenkraut, das Fuchsknabenkraut, das Helmknabenkraut oder das Sumpfkknabenkraut usw.

Die oberirdischen Teile sind leicht giftig, die Wurzelknollen dagegen enthalten einen wertvollen Schleimstoff der bei Magen- und Darm-entzündungen sehr hilfreich sein kann. In der Volksmedizin wurde sie daher bei Durchfall sowie bei Magen- und Darmbeschwerden für die ganze Familie verwendet. Die Wurzel des Knabenkrautes wird Salep-Pulver genannt und man kann es in der Apotheke bestellen, denn in den Ländern wo die Orchideenpopulation noch groß ist, wird sie reichlich geerntet und unter anderem als Gemüse gegessen. Wenn man bedenkt, dass Knabenkräuter 7 Jahre brauchen um das erste Mal zu blühen, sollte auch dort über eine nachhaltige und schonende Ernte nachgedacht werden. Denn alle heimischen Orchideen stehen bei uns bereits unter strengem Naturschutz.

Natürliche Haarpflege heute

□ Jeder erinnert sich an die Märchen seiner Kindertage. Sie sind wunderbare Begleiter, auch heute noch, für unsere Kinder, auf dem Weg ins Erwachsensein. Nichts hat sich über die Geschichte so erhalten, wie die Märchen unserer Großeltern und Eltern, die die Kinderherzen in uns Erwachsenen auch heute noch erfreuen.

Die Weihnachtszeit, die bald vor der Tür steht, zeigt uns dies jedes Jahr. Scheint da doch ein Funken Wahrheit in diesen Geschichten der Märchen zu sein, welche mit unserem „modernem Leben“ in Verbindung steht?

So gibt's es auch ein Märchen vom „Struwelpeter“. Er hält nicht viel vom Fingernägel schneiden und Haare kämmen mag er auch nicht. So wollen wir ja nicht aussehen.

Unser Traum vom schönen Haar ist, dass es glänzt, gesund und füllig aussieht. Würden wir so herumlaufen wie „Struwelpeter oder Struwelpetra“ hätten wir nicht viel Akzeptanz von unseren Mitmenschen und solche Menschen werden oft ausgeschlossen aus dem Freundes- und Bekanntenkreis. Also gibt es da doch den kleinen Funken Wahrheit im Märchen.

Schönes gesundes Haar zeigt uns unbewusst, dass derjenige vital & gesund ist. In früherer Geschichte wurde auf den Märkten beim Tausch und Handel mit Tieren danach geschaut, wie gesund die Zähne sind und ob das Fell glänzt. Da hätten so manche von uns heute schlechte Karten. Wieso haben wir solche alten Weisheiten vergessen? Glänzendes gesundes Haar ist immer schon der Traum aller Menschen, besonders der Frauen gewesen. Wer will nicht vor Gesundheit strahlen? Wie innen, so außen. Tierbesitzer wissen ganz genau, wenn das Fell des Tieres nicht glänzt, dann ist etwas mit dem Tier nicht in Ordnung. Auch Kinder haben noch schöne glänzende Haare.

Wie gestaltet sich der Weg, wieder auf natürliche Art und Weise zu schönem, glänzendem Haar zu kommen? Natürliche Haarkosmetik und eine natürliche Lebensweise, ist die Basis dazu. Viele herkömmliche Haarkosmetik enthält fast ausschließlich synthetische Stoffe. Auch da werden uns Märchen erzählt, was die Natürlichkeit einiger Inhaltsstoffe betrifft. Es wär sinnvoll

die Inhaltsstoffe z.B. auf dem Shampoo zu lesen. Würdest du dann dieses Shampoo essen?

Eine der ältesten und bewährtesten Haarpflegemethoden ist das Haare-Bürsten. 100 Bürstenstriche pro Tag, mit einer echten Wildschweinborste bringt das Haar zum glänzen, es wird fülliger und die Kopfhaut wird gereinigt. Schuppen auf der Kopfhaut können weniger werden oder verschwinden. Frage deine Oma, sie kennt oft noch die alten Methoden.

Sogar von Kaiserin Sissy liegt noch eine Wildschweinbürste zur Haarpflege im Schloss Schönbrunn. Haar-Bürsten regt die Durchblutung der Kopfhaut an und gleicht wieder den Feuchtigkeitsgehalt der Kopfhaut aus. Manchmal können Haare dadurch wieder nachwachsen. Ein angenehmer Nebeneffekt ist, dass die Haare nicht mehr so oft gewaschen werden müssen, mehr Stabilität und Halt bekommen.

Viele Menschen glauben, dass ausgefallenes Haar nicht wieder nachwächst. Neue Forschungen in der Genetik beschreiben, dass es möglich ist, dass Haare wieder nachwachsen können. In der DNA jeder Kopfhautzelle ist die Information einer gesunden Haarwurzel immer noch vorhanden. Das bedeutet, dass Haare durch bewusste Aktivierung der Kopfhautzelle wieder wachsen können.

Dazu bedarf es natürlicher Unterstützung wie zum Beispiel, 100 Haarbürstenstriche im trockenen Haar. Gegen den „Strich“ bürsten. Im Nacken beginnen, dann die Seiten links und rechts und abschließend vorne bürsten.

Jeden Tag das TUN ist das Geheimnis des Erfolges. Jeden Tag einhundert Haarbürstenstriche wiederholen und das Geschenk von schönem, vollem und glänzendem Haar kommt zurück. Vielleicht ist es doch kein Märchen?

NaturFriseurMeisterin

9201 Krumpendorf

Hauptstrasse 158

Tel. 0660 6967303

Email: sabine.examitzki@gmx.at

ORTSVERSCHÖNERUNG

Im Frühjahr durften unsere Kindergartenkinder zur Verschönerung des Ortsbildes beitragen und gestalteten mit viel Eifer die Betonelemente vorm Sparmarkt Stromberger.

KINDERGARTEN STEUERBERG

TENNIS-SCHNUPPERSTUNDE

Zweimal durften unsere „Großen“ im Juni eine Tennis-Schnupperstunde absolvieren. Mit viel Spaß und tollen Übungen verging die Zeit mit Tennislehrer Hannes und Tennislehrerin Martina wie im Flug! Wir sagen DANKE, es hat uns super gefallen!!!

AUSFLUG ZUM MOOSSCHNEIDER

Am 13. Juni waren wir auch heuer wieder beim Mooschneider eingeladen! Mit viel Motivation gingen wir zu Fuß vom Kindergarten los. Beim „Kraftstein“ machten wir eine kurze Pause und holten uns ordentlich Energie für den restlichen Marsch zum Mooschneider, wo wir dann von Frau Erika Greier grandios bewirtet wurden! Wir hatten einen wirklich schönen Vormittag und bedanken uns recht herzlich dafür!!!

WANDERTAG IN DIE EDEN

Am 25. Juni machten wir uns auf den Weg in die Eden! Bei herrlichem Wetter genossen wir unsere Wanderung durch den Wald und entdeckten dabei viele spannende Dinge. Riesenschnecken, Spinnennetze, uvm., es gab wirklich viel zu er-

kunden! Beim Gasthof Eden angekommen stärkten wir uns erstmal und Frau Martina Koppitsch spendierte uns Limo und Eis! Ein großes Dankeschön dafür!!!

AUSFLUG ZU ELIAS UND LUISA

In der letzten Kindergartenwoche wurden wir von Elias und Luisa noch zum Baden eingeladen. Leider spielte das Wetter nicht ganz mit, aber wir hatten dennoch einen wunderschönen Vormittag. Manuela Schrittester verköstigte uns mit Frankfurter und Semmeln, danach machten wir einen Spaziergang durch den Wald und bekamen zum Abschluss noch ein leckeres Eis. Ein großes Dankeschön an Familie Schrittester für diesen tollen Tag!!!

KINDERGARTEN STEUERBERG

Herzlich Willkommen

Im neuen Kindergartenjahr 2019/2020 haben wir aktuell 24 Kinder, davon 16 Mädchen und 8 Jungen. Darunter dürfen wir 8 neue Kinder hier bei uns im Kindergarten Steuerberg begrüßen. Herzlich Willkommen liebe Tabassum, liebe Charlotte, lieber Felix, liebe Anna-Lena, liebe Lilly, liebe Emma, lieber Tobias und lieber Rafael. Es ist schön, dass ihr bei uns seid!!!

Ausflug zum Marienhof

Wie es mittlerweile schon Tradition ist, sind wir auch heuer wieder bei Familie Klingspiegel am Marienhof eingeladen gewesen. Wir hätten es nicht besser erwischen können. Bei herrlichem Herbstwetter sammelten wir fleißig Kastanien, besichtigten den Bauernhof und wurden, wie immer, von Gabi perfekt verköstigt. Angefangen von Kürbisscremesuppe bis hin zu Kuchen, Brezeln, Keksen und leckeren selbst gemachten Saft, alles schmeckte einfach wunderbar! Ein großes Dankeschön für diesen tollen Tag!

Zukünftiger Bischof besuchte unlängst unsere Gemeinde

Im Rahmen der letzten Kuratoriumsitzung der Caritaskinderergärten besuchte Caritas-Direktor Josef Market, den Papst Franziskus nun zum neuen Bischof der Diözese Gurk-Klagenfurt berufen hat unsere Gemeinde. Ein wohlwollendes Zusammentreffen für eine gute Zukunft unserer Kinderergärten.

MARTINFEST am 13. November 2019

Unser erstes Fest im neuen Kindergartenjahr haben wir bereits hinter uns! Mit großer Vorfriede und Aufregung haben wir auf unser Martinsfest hingearbeitet. Wir bastelten Laternen, lernten Lieder und Gedichte und studierten unser Martinsspiel ein! All das machten die Kinder mit viel Eifer und Fleiß und dementsprechend groß war auch der Stolz, als sie am großen Tag endlich alles aufführen durften!!! Wir können nur sagen, ihr lieben Kinder habt das

wirklich toll gemacht und es macht uns viel Spaß mit euch zu singen, basteln, Gedichte lernen, ...Bedanken möchten wir uns auch noch einmal bei Familie Stark für den guten Glühmost und bei Gabi Klingspiegel für die leckeren Brote! VIELEN, VIELEN DANK!!!

Elisabeth Konheiser

Diplomierte H. O. T. - Kindertrainiererin

E-Mail: office@elisabeth.one

Tel. 0676/37 87 293

<http://heroes-of-tomorrow.net>

H.O.T. HEROES OF TOMORROW

Zuchtrüde Don Amigo

Weisser Schweizer Schäferhund

www.elisabeth.one

RINGANA

Elisabeth Konheiser

SELBSTÄNDIGE

RINGANA FRISCHEPARTNERIN

Steuerberg 14, 9560 Feldkirchen

Tel. 0676/37 87 293

E-Mail: sissi.konheiser@gmail.com

WAS WAR LOS IM PFARRKINDERGARTEN WACHSENBERG?

■ Vor Ostern veränderte meine Kollegin Marlene Puggl ihre Arbeitssituation und verabschiedete sich leider von uns! Und nach Ostern durften wir eine neue Kollegin und Pädagogin begrüßen! Sabine Kessler kommt aus Moosburg und hat die Ausbildung zur Kleinkindpädagogik absolviert und sich viel Praxis angeeignet!

Da bei uns im Garten Vögel brüteten, nahmen wir es zum Anlass uns mit dem Thema „VÖGEL“ zu beschäftigen!

Zum Muttertag und zum Vatertag haben wir Geschenke vorbereitet!

Zur Erdbeerzeit bekamen wir Erdbeeren geschenkt, so machten wir uns Erdbeeren mit Schlag, die uns sehr gut schmeckten! Zur Kirschenzeit haben wir einen Kirschkuchen gebacken!

Wir hatten auch LAMAS zu Besuch! Frau Reichenhauser brachte ihre Lamas in unseren Kindergarten. Die Kinder durften ausprobieren, wie sich ein Lama führen lässt!

Zum Abschluss gibt's bei uns immer das FAMILIENFEST!

Es stand unter dem Motto: Alle Vöglein sind schon da! Das Spiel: Die VOGELHOCHZEIT wurde von den Mittleren und Älteren aufgeführt und die Jüngeren spielten ein Fingerspiel nach! Und einige Lieder begleiteten uns durch die Feier. Danach gab es ein gemütliches

Beisammensein mit vielen kulinarischen Köstlichkeiten, die die Eltern vorbereitet haben! Da gab es auch eine besondere Überraschung für uns! Die Eltern der angehenden Schulkinder überraschten uns mit so hübschen Geschenken!

Wir verabschiedeten fünf Schulkinder und zwei Kinder, die einen anderen Kindergarten besuchen!

Was hat sich im Pfarrkindergarten Wachsenberg vom September bis zum November getan?

Wir haben heuer 17 kleiner Schätze, die uns täglich Freude machen! Wir machten einen Ausflug um Wachsenberg zu erkunden und jausneten im Wald!

Da wir immer wieder Obst und Gemüse von der Landwirtschaftskammer bekommen, im Rahmen des Projektes „Gesunde Jause“, oder das Thema Erdäpfel erarbeiteten, oder von unseren Eltern einen Kürbis geschenkt bekamen, haben wir Lust zu Kochen und so sind diese Gerichte entstanden!

Rahmgurken, Kartoffelsuppe, Kürbissuppe, Karottenkuchen!

Weil das Wetter im Oktober so schön war, konnten wir viel Zeit im Garten verbringen! Auch Laubrechen macht Spaß! Bei unserem Martinsfest teilen wir mit allen die mit uns feiern, die selbstgebackenen Brote!

Da es ja im November so viel regnete, nahmen wir dies zum Anlass uns mit Regen zu beschäftigen!

Wir vom Pfarrkindergarten Wachsenberg wünschen Ihnen allen ein fröhliches Weihnachtsfest, mit ganz viel Harmonie, Zufriedenheit und wunderschönen Augenblicken und ein gesundes glückliches Neues Jahr 2020!!

Alles Liebe für Sie alle, das Kindergarten team vom Pfarrkindergarten Wachsenberg: Maria Tscherne, Sabine Kessler und Angelika Buchreiter

VOLKSSCHULE STEUERBERG

Präventionsprojekt

Körperliche Gewalt, Mobbing und verbale Auseinandersetzung nehmen in allen Bereichen des täglichen Lebens zu. Um unseren Beitrag im Bereich der Prävention zu leisten, führen wir auch in diesem Jahr das Projekt Capless4school durch.

Der Bauernhof kommt in die Schule

Anlässlich des Tages der Landwirtschaft besuchte uns von der LWK beauftragte „Lehrbäuerin“ Rosi Zwischenberger. Kompetent, gekonnt und anschaulich brachte sie unseren Kindern der 1. Klasse das Thema „Gesunde Jause“ näher. Herzlichen Dank!

Schwimmtag 2019

Unter dem Motto "Schwimmen statt Baden" stand der traditionelle Schwimmtag in der Kärnten-Therme-Villach. Schwimmen ist gesund – außerdem machte es großen Spaß.

Projekt Zahngesundheit

Vor einiger Zeit wurde von der GKK das Projekt Zahngesundheit ins Leben gerufen. Gerne beteiligen wir uns daran. Vorbeugung ist besser!

Gesegnete
Weihnachten
und viele,
gute Wünsche
für 2020 ...

VD Helmut Stadtschreiber
mit den LehrerInnen
der Volksschule Steuerberg.

Erntedank Wachsenberg

Auch im heurigen Jahr waren unsere Schüler eingeladen, das Erntedankfest am Wachsenberg mitzugestalten. Natürlich kamen wir dieser Einladung gerne nach.

Verkehrserziehung und Prävention

Anfang Oktober ist es Tradition und Verpflichtung, dass seitens der Polizei die schulische Verkehrserziehung durchgeführt wird. In Steuerberg erfolgte diese in bewährter Weise durch Insp. Felsberger. Natürlich widmet er sich auch Themen wie Gewaltprävention und Achtsamkeit gegenüber fremden Personen (z.B. Halt zu sagen, wenn Kinder aufgefordert werden mit unbekanntem Menschen mitzufahren.).

Verkehrssicherheitsaktion des ÖAMTC „Hallo Auto“

Schulbeginn und Schulschluss sind Zeitpunkte, wo es gilt auf Gefahren im Straßenverkehr hinzuweisen. Deshalb ist es uns auch heuer wieder gelungen den ÖAMTC als Partner mit der Verkehrssicherheitsaktion „Hallo Auto“ für uns zu gewinnen.

VOLKSSCHULE STEUERBERG

Wandertag zum Bösensteiner Wasserfall

Wenn die Herbstsonne die Natur in vielfältige Farben verwandelt, gehört zu Schulbeginn ein Wandertag natürlich dazu. Mit viel Elan und großer Freude besuchten unsere Schüler/innen ein Steuerberger Naturjuwel – den Bösensteiner Wasserfall!

PENSIONISTEN STEUERBERG

Erlebnisse, wunderbare Gemeinschaft
und gutes Essen...

□ Zahlreiche Unternehmungen und Ausflüge standen für die Ortsgruppe Steuerberg auch 2019 wieder im Kalender. Eine interessante Exkursion in Himmelberg führte uns zu Krändl-Säge und zur Mühle. Dabei wurde uns das „alte Handwerk“ ausführlich erklärt. Die anschließende Wanderung entlang der Tiebelquellen führte uns zur Forellenstation Krug, wo der Tag seinen gemütlichen Ausklang fand.

Den diesjährigen Meerurlaub verbrachten wir in Umag. Das herrliche Wetter erlaubte uns sogar auch zur späten Jahreszeit ein paar schöne Badestunden genießen zu können.

Heiter und mit viel Strapazen für die Lachmuskeln verlief der „Schlachtschmaus-Ausflug“ nach Glanegg. Lustige Darbietungen bot der „Treibacher Tschentsche mit seiner Henriette. Auch unser Landeshauptmann Peter Kaiser genoss diesen fröhlichen Nachmittag.

Pensionisten fahren nach Spanien

Von Klagenfurt aus flogen wir nach Spanien – Costa della Luce. Eine unvergessliche Reise mit vielen interessanten Ausflügen, an denen wir dank des angenehmen Wetters teilnehmen konnten.

Nächstes Jahr führt der Badeurlaub nach Porec und die Reise nach Griechenland auf die Insel Kreta – die Vorfreude ist groß!

PENSIONISTEN- KIRCHTAG

der Ortsgruppe Steuerberg im Kulturhaus

Die OVS Manuela Regenfelder konnte Vertreter der Ortsgruppen aus dem gesamten Bezirk Feldkirchen begrüßen. Weiters den Bürgermeister der Gemeinde Steuerberg Karl Petritz, die BZV des Pensionisten – Verbandes Fr. GR Ingrid Schmied und den GR der Stadtgemeinde Feldkirchen Alexander Kröll. Zum Essen gab es diesmal herrliche Wienerschnitzel, Bratwürste mit Kartoffel-Salat und von den Damen selbst gebackene Torten und Reindlinge - einfach für jede Geschmacksrichtung war etwas dabei. Die „Alpen Spezis“ sorgten auch noch für beste Kirchtagsstimmung. Ein herzliches Danke dem Servierpersonal und den vielen, vielen Besuchern.

Zum Alten Messner

Wachsenberg
0664/95 33 020

MITTEN IM LEBEN

Unser Gehirn hat die Fähigkeit, sich ein ganzes Leben lang weiter zu entwickeln. Speziell dann, wenn die Motivation stimmt. Denkaufgaben stärken die Verbindung zwischen den Nervenzellen und bilden eine Reserve, die unser Gehirn im Kampf gegen Altersdemenz unterstützt. **Wir zeigen dem Gehirn, dass wir es brauchen!** „Wer geistig und körperlich rastet, der rostet“. Sicher im Straßenverkehr: „Sehen und gesehen werden“. Dazu trägt helle Kleidung bei, wirkungsvoll sind zudem auch reflektierende Armbänder!

Frau Anita Dörfler vom Roten Kreuz gab uns sehr hilfreiche Tipps zur Wundversorgung und Verbände anlegen. So wurde die MIL- Stunde für die Damen und Herrn zu einer praktizierenden Übungsstunde. Werden Sie aktiv! Kommen Sie in die

MIL- Gruppe! Gemeinsam trainieren macht Spaß, Freude und Freunde! **Neueinsteiger sind herzlich willkommen!**

Beginn: 08. Jänner 2020

Zeit: 14:00 bis 15:30 Uhr

Ort: Pfarrhaus Steuerberg 9

Teilnehmerkosten € 3,00 pro Treffen

„Mitten im Leben“ ist ein Projekt mit wissenschaftlichen Hintergrund und wird von der Gemeinde Steuerberg und vom Land Kärnten finanziell unterstützt. Auf Euer Kommen freut sich die „Mitten im Leben“ Gruppe mit Gruppenleiterin Christine Ronach.

Termine im Jänner, Mittwoch:

08. Jänner 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 15. Jänner 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 22. Jänner 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 29. Jänner 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 05. Feber 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus

12. Feber 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 19. Feber 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 26. Feber 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 04. März 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus
 11. März 14:00 - 15:30 im Pfarrhaus

Referentin: Christine Ronach

Veranstalter:

Kath. Bildungswerk; Gemeinde; Mitten im Leben; Pfarre Steuerberg
KONTAKT, ANMELDUNG und Information unter
Tel.: 0664-73617414

SENIORENBUND STEUERBERG

Ein Jahr der Senioren geht dem Ende zu und wieder beginnt eine neue Zeit mit der Frage, wie wird es uns dabei ergehen? Im vergangenen Jahr gab es viele Gelegenheiten, in dem es gemeinsame Ausflüge und Zusammenkünfte gab. Gerade für die älter werdende Generation ist es wichtig, von Zeit zu Zeit zu einem Gedankenaustausch zusammen zu kommen. So hatten wir von Jänner bis Juni und von September bis Dezember 10 Veranstaltungen mit über 400 TeilnehmerInnen. Dies zeigt auch die starke Verbundenheit zum Seniorenbund. Unsere Damen und Herren des Vorstandes sind stets bemüht, alle monatlichen Zusammenkünfte und Ausflüge so zu gestalten, dass für Jede/Jeden etwas Interessantes dabei ist. So gab es neben den verschiedenen Vorträgen mit Dr. u. DI Pirker/Gruber, Dr. Schröcker, wunderschöne Ausflüge nach Triest und auf die Koralpe mit unserem Reiseunternehmen Reinsberger. Am Sonntag, den 22.12.2019, haben wir unsere Seniorenweihnachtsfeier mit Frau Stromberger Regine sowie mit Herrn Brigadier Dr. Spath im GH Wurzer/Fuchsgruben. Wir mussten aber auch von unseren langjährigen lieben Mitgliedern Georg Kampl und Jakob Koppitsch Abschied nehmen. Wir werden ihnen stets gedenken. Allen unseren Geburtstagskindern wünschen wir alles erdenklich Liebe und Gute. Da das Jahr 2019 zu Ende geht und ein neues Jahr 2020 vor der Türe steht, möchten wir – der Vorstand – allen unseren Mitgliedern eine besinnliche Zeit im Kreise der Familien wünschen und für das kommende Jahr 2020 einfach viel Gesundheit!

Der gesamte Vorstand des Seniorenbundes!

KINDERFEST DER ÖVP-STEUERBERG

Spiel und Spaß für Jung und Alt

□ Auch im heurigen Jahr fand im August das beliebte Kinderfest in Steuerberg statt. Organisiert von der ÖVP Steuerberg/Wachsenberg gab es Spiel und Spaß für Jung und Alt. Traditionell konnten die Kinder viele Stationen ausprobieren und mit großer Freude können wir heuer wieder von einem Rekordjahr berichten, denn über 150 begeisterte Kinder haben an der großen Schlussverlosung teilgenommen. So viele Kinder hatten wir bis dato noch nie und wir sind sehr stolz auf den großen Zuspruch. Mit Hupfburg und Kinderrutsche, Schmink- und Tattoostation wurden noch zahlreiche Vergnügungen angeboten. Groß war auch heuer wieder der Andrang beim Bierkistensteigen. Auch konnte das Feuerwehrauto der Freiwilligen Feuerwehr Steuerberg und ein Rettungsauto des

Roten Kreuzes Feldkirchen besichtigt werden. Für Speis und Trank war bestens gesorgt und natürlich gab es noch ein leckeres Gratiseis. Immer größerer Beliebtheit findet der durchgeführte Orientierungslauf. Vielen Dank dem HSV und der Leitung von Vzlt Rader für seinen tollen Einsatz.

Für Spannung sorgte abschließend die Schlussverlosung, bei der es auch heuer wieder tolle Preise zu gewinnen gab. Ein großer Dank gilt den vielen Helfern am Kinderfest sowie allen unterstützenden Personen und Firmen aus unserer Gemeinde. Ohne Ihre Unterstützung wäre so ein schönes Fest nicht möglich.

Die ÖVP Steuerberg mit Hauptorganisator "Tomi" Arno Tomantschger bedankt sich recht herzlich dafür!

TATEN STATT WORTE

Dem Aufruf der ÖVP Steuerberg gefolgt

Die Stimmung der Vorweihnachtszeit ist für viele Menschen nicht nur eine Zeit der Besinnlichkeit, sondern auch eine Zeit an die Mitmenschen zu denken.

Aus diesem Grund startete die ÖVP Steuerberg auch heuer wieder einen Spendenaufruf. Ein spezielles Anliegen war es wie bereits in den vergangenen Jahren, mit dieser Aktion Bürgerinnen und Bürgern aus der eigenen Gemeinde eine Freude zu bereiten. Deshalb wurden die gesammelten Spenden direkt vor Ort in Steuerberg an Familien aus der Gemeinde überbracht.

Dem Aufruf der ÖVP Steuerberg sind am Samstag dem 7. Dezember viele Steuerbergerinnen und Steuerberger gefolgt. Besonders erfreulich war, dass viele extra dieser Aktion wegen kamen, um anderen etwas Gutes zu tun.

Jeder einzelne Beitrag hat dazu geführt, dass am Ende neben Bergen an Lebensmitteln auch einiges an Geldspenden gesammelt werden konnte. Der gesammelte Betrag wurde in weitere Lebensmittel investiert.

Die Nächstenliebe der Steuerbergerinnen und Steuerberger für Familien in ihrer Gemeinde ist immens groß, so wurden zahlreiche volle Einkaufswägen mit Nudel, Reis, Zucker, Mehl, Zahnpasta, Waschmittel, etc. gesammelt. In Summe konnten stolze 20 Pakete zusammengestellt werden, welche zwischen den Weihnachtsfeiertagen und Neujahr an Familien in der Gemeinde Steuerberg verteilt wurden.

An dieser Stelle gilt der Dank dem gesamten Team vom Kaufhaus Spar der Familie Stromberger für die spitzen Zusammenarbeit sowie den Funktionären der ÖVP Steuerberg.

Aber ein ganz besonders herzliches Dankeschön geht an alle Personen, die diese Aktion mit ihrer großzügigen Spende unterstützt haben. Für die Steuerbergerinnen und Steuerberger ist Weihnachten immer noch ein Fest der Liebe, und Hilfsbereitschaft wird nach wie vor großgeschrieben.

PREISKEGELN DER SPÖ STEUERBERG

"Alle Neune", hieß es in der Zeit von 16.-25. August am Asphaltplatz neben dem Tenniscafe. Dass es alles andere als leicht gewesen ist diesen Spruch in die Realität umzusetzen, bewiesen mehr als 500 Serien, die es gebraucht hat, damit dreimal alle neun Kegel gefallen sind.

Die drei Sieger, 1. Platz Bacher Andreas; 2. Platz Klingspiegel Bruno; 3. Platz Egger Alfred waren die einzigen denen dieses Kunststück gelungen ist und dürfen sie sich somit über das ausgeschriebene Preisgeld freuen.

Allen Helfern, Kegelaufsetzern, allen Sponsoren und dem ganzen Team des Tenniscafe vielen Dank für die großartige Unterstützung und natürlich allen Keglerinnen und Keglern, von Jung bis etwas älter, im Namen der SPÖ Steuerberg Danke für die tolle Teilnahme.

LANDJUGEND STEUERBERG

Wie die Zeit verflog ...

Ein aufregendes Landjugendjahr liegt hinter uns. Zahlreiche Auffänge, Veranstaltungen wie der legendäre Ostertanz, das Beach - Volleyballturnier, die Valentinsaktion, das Tatort-Jugend Projekt und vieles mehr, zählten zu unseren aufregenden Aktivitäten dieses Jahr. Ein großartiges Fotoshooting war jedoch unser Highlight. Außerdem machten wir einen Ausflug in die

Steiermark, wo wir unsere Tanzkünste präsentieren konnten. Vor kurzem standen die Ergänzungswahlen im Vorstand vor der Tür, wodurch viele Positionen neu besetzt wurden. Nun starten wir mit neuer und voller Motivation in das neue Landjugendjahr und freuen uns schon auf das kommende Jahr. **Wir wünschen allen eine besinnliche und schöne Weihnachtszeit.**

SINGGEMEINSCHAFT STEUERBERG

Im abgelaufenen Jahr gab es wieder einige Aktivitäten und Auftritte für die Singgemeinschaft. Das Jahr war auch von zahlreichen runden Geburtstagen der Sängerrinnen und Sänger geprägt. Im April sangen wir in der Pfarrkirche Steuerberg die Ostermesse.

Der Ausflug an einem regnerischen Tag im Mai, ging zum 1. Handwerksmuseum in Kärnten nach Baldramsdorf. Nach der „kleinen Führung“ durch das Museum fuhren wir weiter zum Mittagessen an den schönen Weißensee. Zurück ging es nach einem Spaziergang am See, über Weißbriach zur Kaffeepause nach Hermagor, und am späten Nachmittag wieder zurück nach Steuerberg.

Am wunderschönen Goggaussee durften wir bei milden "Herbsttemperaturen im Juli" mit der Militärmusik Kärnten und der Landjugend Steuerberg am Gemeindestrand ein Konzert mitgestalten. Weitere Veranstaltungen an denen wir teil-

genommen haben sind: die Firmung in Wachsenberg, das Erntedankfest des Kulturvereines in Steuerberg. Zwischendurch ging es nach Gurk zu einem Probenwochenende mit Stimmbildung, wo unsere Lieder für unser Adventkonzert geprobt wurden.

Der Dezember ist der Höhepunkt des Jahres mit dem Adventkonzert im Kulturhaus unter dem Motto "s'Liacht'l im Herz'n". Mit dabei waren die "Volksmusiker" und als Sprecherin Frau Annemarie Kaller. Weiteres ist noch die Stefani-Messe in der Pfarrkirche Steuerberg geplant.

Die Obfrau Helga Leitner möchte sich an dieser Stelle noch bei allen Besuchern, Sponsoren, Helfern, Sängerrinnen und Sänger bedanken und speziell bei unserer Chorleiterin Mag. Monika Pluch-Rainer für ihre Geduld und den Einsatz.

Die Singgemeinschaft Steuerberg wünscht allen ein friedliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr 2020.

TRACHTENKAPELLE STEUERBERG

Liebe Freunde der Blasmusik, Förderer und unterstützenden Mitglieder!

□ Wenn der Funke zum Publikum überspringt, haben wir unser Ziel erreicht! Unser Programm, das schwerpunktmäßig auf die böhmische-mährische Blasmusik ausgerichtet ist, macht nicht nur unseren Zuhörern Freude, sondern auch uns selber.

Wir proben intensiv und sammeln bei den Auftritten in und außerhalb der Gemeinde Erfahrungen. Das ist anstrengend, macht aber gleichzeitig eine Menge Spaß.

Wir arbeiten weiter an der Steigerung der Zahl der aktiven Musikerinnen und laden dazu im Jänner 2020 zu Schnupperproben ein! Wir würden uns über Interessenten aus allen Altersgruppen freuen, wie z. B. Kinder (ab dem Pflichtschulalter), Jugendliche, Erwachsene 50-plus und auch 60-plus.

Wir bieten folgende Termine an:

Fr.10.01.2020 - 19.15.h / Fr.17.01.2020 - 19.15.h /

Fr. 24.01.2020 - 19.15.h / Fr.31.01.2020 - 19.15.h

Wir bitten um vorhergehende Kontaktaufnahme:

Walter Jost Tel. 0664/2624002

Ob alt oder jung, grundsätzlich empfiehlt Prof. Dr. Eckart Altenmüller jedem, ein Musikinstrument zu lernen, weil das eine unglaublich reiche Welt erschließt, die eigentlich nicht mit Worten auszudrücken ist. Eine Welt, die etwas mit Gefühlen zu tun hat, mit Sinn, mit Lebenssinn und die etwas mit Gemeinschaft zu tun hat. Gerne laden wir Sie schon jetzt zu unserem Frühlingkonzert ein, das im kommenden Jahr am 04. April 2020 stattfindet.

WIR WÜNSCHEN EUCH ALLEN EIN FROHES WEIHNACHTSFEST UND ALLES GUTE IM NEUEN JAHR!

Eure Musiker/innen der Trachtenkapelle Steuerberg!

GROSSE AUSZEICHNUNG

□ Herbert Ebner Sen. wurde im Rahmen des Bezirksmusikertreffen am 13. Juli 2019 in Bodensdorf, in Würdigung seiner 50-jährigen Verdienste um die Kärntner Blasmusik, das Verdienstabzeichen in Gold verliehen. Das Abzeichen wurde ihm von Bezirksobfrau Dagmar Schinegger, dem Bezirkskapellmeister Erich Schinegger und dem Obmann der Trachtenkapelle Bodensdorf übergeben.

KULTURVEREIN STEUERBERG

Für den Kulturverein war das Jahr 2019 ein sehr erfolgreiches. Begonnen haben unsere Aktivitäten mit dem traditionellen Faschingsumzug. Angeführt von der Trachtenkapelle nahmen viele Vereine sowie die Steuerberger Bevölkerung am Umzug teil. Die Steuerberger Mädchengarde, auf die wir besonders stolz sind, marschierte ins Kulturhaus ein und führte die von Frau Monika und Martina Pluch einstudierten Tanzinlagen auf und bekam dafür tosenden Applaus. Als kleines Dankeschön lud der Kulturverein die Mädchengarde zu einem Kinobesuch nach Villach ein. Der Kulturverein hat die Kinder der Volksschule sowie die des Kindergartens am Faschingmontag ins Kulturhaus eingeladen und mit Faschingskräpfen und Getränken wurde Fasching gefeiert.

Im Frühjahr setzten wir auch heuer wieder 350 Krautpflanzen und pflanzten den Krautacker das Jahr über. Das Kraut wurde im Herbst geerntet und unter Teilnahme vieler Mitglieder zu Sauerkraut verarbeitet.

Gemeinsam mit allen Vereinen und der Steuerberger Bevölkerung feierten wir das Erntedankfest. Nach dem Erntedankgottesdienst in der Kirche, der von der Singgemeinschaft sowie von den Jagdhornbläsern musikalisch umrahmt wurde, folgte unter den Klängen der Trachtenkapelle die Ernteprozession zum Kulturhaus. Mit dabei im Festzug war die Landjugend mit der Erntekrone und vor dem Kulturhaus gab es den Ernteseegen vom Herrn Hw. Pfarrer Reinhold Ahrer. Es folgte der Bieranstich durch "Mister Beach Volleyball" Hannes Jägerhofer und bei herrlichem Herbstwetter wurde bei Oktoberfeststimmung bis in die Abendstunden ausgiebig gefeiert.

Vielen Dank unserem „Schindel-Experten“ Andreas Leiter für die kostenlose Neueindeckung der Jubiläumskapelle mit Lärchenschindeln.

Am Ramserhof wurde auch heuer wieder Obst gedörft, herzlichen Dank unserm „Dörrmeister“ Franz Rauter.

Wir möchten darauf hinweisen, dass am Faschingssonntag, 23. Februar 2020 wieder das traditionelle Steuerberger Bärenreiben durchgeführt wird. Wir sind schon mitten in den Vorbereitungen und ersuchen die Steuerberger Gemeindeglieder uns bei dieser Großveranstaltung zu unterstützen.

Um den hygienischen Anforderungen gerecht zu werden, wurde unter großem finanziellen und materiellen Aufwand der Thekenbereich im Kulturhaus mit Nirostablech ausgestattet. Da im Kulturhaus immer mehr Veranstaltungen mit Bestuhlung durchgeführt werden, hat der Kulturverein 170 Konzertstühle angekauft.

In die bestehende Saal-Tonanlage wurde ebenfalls sehr viel investiert, in dem wir den Kultursaal mit vier leistungsstarken Lautsprechern ausgestattet haben.

Der Kulturverein bedankt sich bei allen Mitgliedern für die Mitarbeit und wünscht allen Steuerbergerinnen und Steuerbergern eine besinnliche Adventzeit, sowie gesegnete Weihnachten und alles Gute für das Neue Jahr.

DIE DORFGEMEINSCHAFT

Ein Rückblick

□ Auf ein erfolgreiches und ereignisreiches Jahr darf die Dorfgemeinschaft Wachsenberg auch im Jahr 2019 zurückblicken. Zahlreiche Veranstaltungen wurden von den aktiven Mitgliedern und den tatkräftigen Helfern ausgerichtet. Dem Brauch entsprechend wurde am Ostermontag das **KUGELWERFEN** am Wachsenberg vom Organisator Wernig Günter ausgerichtet. Viele Teilnehmer aus Nah und Fern nahmen wieder daran teil. Zum Ausklang wurden die Teilnehmer im DG Haus reichlich verköstigt!

Zur Tradition gehört mittlerweile auch das **PREISSCHNAPSEN** am 30. April. Viele begeisterte Schnapsler verbrachten einige gemütliche und spannende Stunden im DG Haus, ehe der Sieger gekürt werden konnte.

Herzliche Gratulation an **Annemarie Taurer!** Vielen Dank an alle Unterstützer für die zahlreichen Sachspenden!

Seit mehreren Jahren wird der traditionelle **Wachsenberger Kirchtag** wieder von der Dorfgemeinschaft Wachsenberg ausgerichtet. Nach der Fronleichnamsprozession fanden sich die Besucher zum Mittagstisch mit traditionellen Kirchtagsspezialitäten im Dorfgemeinschaftshaus ein. Umrahmt wurde diese Veranstaltung von der Trachtenkapelle Steuerberg und den Alpenspezis.

Im August herrschte Hochbetrieb am Wachsenberg! Mehr als 60 Oldtimer fanden den Weg nach Wachsenberg, um bei der Oldtimersegnung dabei zu sein. Anschließend fand das **Traktorrennen** statt. Es galt wieder einen lustigen Hindernisparcours mit dem Traktor zu überwinden.

Wie alle Jahre fand auch heuer wieder das **Abschlussringen** am Wachsenberg in der einzigartigen Ringerarena statt. Das Ringen am Wachsenberg begann mit der traditionellen Ringermesse am Kitzl, welche musikalisch von der Trachtenkapelle Steuerberg umrahmt wurde. Anschließend wurde das Ringen von den Jugendringern im Alter von 8-12 Jahre eröffnet. Während der Ringerveranstaltung wurden den Gästen musikalische und kulturelle Darbietungen vorgetragen. Die fleißigen

Fotobox mieten...
www **da-schau-her** .at

ausDRUCKsvoll

GRAFIK · DRUCK · EVENT

Stefan Walcher

9344 Weitensfeld im Gurktal
Zammelsberg 14/2
+43(0)664/440 32 37
office@ausdrucksvoll.at
www.ausdrucksvoll.at

WACHSENBERG

Helfer versorgten zufriedenstellend die zahlreichen Gäste mit kulinarischen und regionalen Spezialitäten. Nach dem Jugendringen begann das Ringen der Allgemeinen Klasse.

Im Oktober fand der **Wandertag** der Dorfgemeinschaft statt. Das Reisebusunternehmen Taferner chauffierte die Teilnehmer sicher auf die Hochrindl. Von dort ging es zu Fuß zur Kanzhütte und weiter zur Friessnegghütte. Dort wartete eine zünftige Jause auf die Wanderer.

Ein Dankeschön für die g'schmackige Bewirtung gilt hiermit der Fam. Ofer auszusprechen! Nach dem Rückweg ging es wieder nach Hause auf den Wachsenberg.

Zum Beginn der Adventszeit wurde wieder ein toller **Adventbasar** ausgerichtet, bei dem Kekse, Adventkränze, Naturalien und viele Handarbeiten erworben werden konnten. Hier platze das DG Haus wirklich aus allen Nähten und es freut uns, dass so viele Besucher erschienen sind und somit einen guten Zweck unterstützen! Die Dorfgemeinschaft möchte sich hiermit nochmals bei allen fleißigen Händen herzlichst bedanken, die in irgendeiner Form an dieser Veranstaltung mitgewirkt haben.

Weit über den Wachsenberg hinaus ist auch das **Benefizkrampuskränzchen** bekannt, bei dem die Perchten- und Krampusgruppen sowie die Band „Die Himmelberger“ rund um Eric Zwischenberger honorarfrei auftraten.

Der Reinerlös dieser Veranstaltungen kommt wie immer zur Gänze einem karikativen Zweck zu Gute!!!

Auf diesem Wege möchte sich der Vorstand der Dorfgemeinschaft Wachsenberg bei allen Mitgliedern, Helfern sowie bei allen weiteren Unterstützern recht herzlich für die Unterstützung und Mithilfe bedanken!

Wir wünschen allen Freunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten, gesunden Start ins neue Jahr!

Abschließend dürfen wir Sie zum Jahresausklang gerne zum Adventabend am Samstag, den 21. Dezember 2019 mit Beginn um 19.30 Uhr ins Dorfgemeinschaftshaus einladen.

Jagdhornbläser Hähnberg-Steuerberg

Die Jagdhornbläsergruppe kann auf ein sehr intensives und erfolgreiches Jahr 2019 zurückblicken.

Besonders hervorzuheben ist unser Auftritt beim 9. Kärntner Jagdhornbläserwettbewerb in Malta. Dort konnten wir den hervorragenden 3. Platz und damit das Leistungsabzeichen in Gold erreichen. Wir besuchten auch mehrere Jubiläumsfeiern von verschiedenen Jagdhornbläsergruppen in Kärnten. In unserer Heimatgemeinde wurden von uns verschiedene Veranstaltungen musikalisch umrahmt. Das Erntedankfest und die schon zur Tradition gewordene Hubertusmesse in der Pfarrkirche zu Peter und Paul wurden ebenfalls von uns mitgestaltet.

Dem Hornmeister Mag. Manfred Rader sowie allen Bläsern herzlichen Dank für den wöchentlichen Probeneinsatz.

Wir möchten uns bei unseren Freunden und Wegbegleitern für die Unterstützung bedanken und wünschen allen Gemeindebürgern eine besinnliche Weihnachtszeit sowie ein gesundes Jahr 2020.

TRACHTENGRUPPE STEUERBERG/WACHSENBERG

Ein aktives Jahr neigt sich dem Ende!

Wir, die Frauen der Trachtengruppe waren auch im Jahr 2019 sehr engagiert! Die erstmalige Teilnahme am Gemeindeeisstockturnier und das Ausrücken bei GUTEN MORGEN ÖSTERREICH standen bei uns im Jänner auf dem Terminkalender. Traditionell ist auch unser gemeinsames Fleischnudel-Essen im Kulturhaus. Zu Ostern wurden die wunderschönen Ostereier gefärbt und auch bemalt, welche dann am Ostersonntag verteilt wurden. Neben zahlreichen freundschaftlichen Zusammenkünften (Vorstandssitzungen) haben wir auch bei der Jahreshauptversammlung des Kultur- und Bildungswerks in Wachsenberg teilgenommen. Die Trachtenwalfahrt nach Gurk war wohl der Höhepunkt der ersten Jahreshälfte.

Flott und voller Elan begann die Sommer- bzw. Herbstsaison mit der Teilnahme am Wachsenberger Kirchtag. Selbstverständlich war auch die Teilnahme am Kirchtag „Peter und Paul“ und am Feuerwehrfest in Steuerberg. Eine lieb gewordene Tradition ist das gemeinsame Binden der Kräutersträuße, welche nach der Kräutersegnung an die Steuerberger und Wachsenberger Bevölkerung verteilt wurden.

Der erfreuliche Höhepunkt des heurigen Jahres war aber die Eheschließung von Anni & Manfred und Ingrid & Andreas, bei der wir mit großer Freude dabei sein durften. Wir wünschen den beiden Paaren viel Glück auf ihrem gemeinsamen Lebensweg.

Im September nahmen wir an der Firmung in der Pfarre Wach-

senberg teil. Der Erntedank in Steuerberg und Wachsenberg sowie die Teilnahme am Oktoberfest ist auch schon ein fixer Bestandteil unseres Herbstprogrammes.

Unser diesjähriger Ausflug führte uns nach Ramingstein, wo wir lustige Stunden verbrachten und viele neue Freunde gewinnen konnten. Danke an Ingrid, die diesen Ausflug ermöglicht hat.

Die selbst gebackenen Kekse wurden liebevoll verpackt und anschließend beim Adventzauber in Steuerberg verkauft. Wir möchten uns recht herzlich für die zahlreichen Besucher bei unserem Weihnachtsstand bedanken und freuen uns schon auf das nächste Jahr.

Die Frauen der Trachtengruppe wünschen der Bevölkerung der Gemeinde Steuerberg ein besinnliches Weihnachtsfest sowie Glück und Gesundheit für das Jahr – verbunden mit vielen positiven Gedanken.

Viel Lärm um Stille, viel Gerede ums Schweigen,
viel Hektik um Ruhe, viel Unsinn um Sinn,
viel Schein um Licht
in allen die Suche, die Sehnsucht nach Stille,
Schweigen, Ruhe, Sinn in allem die Sehnsucht
nach dem Licht!

33. GOGGAUSEELAUF 2019

Am Samstag dem 20.07.2019 veranstaltete der HC S.E. Massivhaus Köttern bereits zum 33. Mal seinen traditionellen Goggauseelauf. Bei strahlendem Sonnenschein konnten wir über 170 Teilnehmer/-innen am Goggausee begrüßen. Pünktlich um 10 Uhr erfolgte der Startschuss für unsere Bambini. Nach und nach wurden die verschiedenen Klassen bzw. Laufstrecken absolviert. Um 12:30 Uhr begann der Höhepunkt mit der Hauptklasse des Goggauseelaufs. 7,5 km rund um den wunderschönen Goggausee. Der Sieg ging überlegen an Michael Wadl, der in einer Fabelzeit von 26 min 59 sec, die

für die überschaubare Lauflänge doch überraschend anspruchsvolle Strecke absolvierte. Bei den Damen kürte sich Alena Schuss (SU Trigonomic Austria) mit einer Zeit von 33 min 27 sec zur Siegerin. Der HC S.E. Massivhaus Köttern möchte sich bei allen Teilnehmern/-innen und Besuchern recht herzlich bedanken. Ein noch größeres Dankeschön gilt jedoch den ganzen Helferinnen und Helfern. Ohne Euch wäre solch eine großartige Veranstaltung nicht möglich.

Schneeräumung mit modernstem Maschinenpark

- Schneeräumung**
- Tauwetterkontrolle**
- Schneeabtransport**
- Glatteisbekämpfung**

Besinnliche und frohe Stunden
zur Weihnachtszeit - Frieden
und alles Glück dieser Welt
zum neuen Jahr!

Werner Egger

EGGER

WINTERDIENST - LANDWIRTSCHAFTLICHE TRANSPORTE

EW-Serie

Inhaber Werner Egger
Steuerberg 55
9560 Feldkirchen

Telefon & Fax: 0 42 71 / 23 003
Mobil: 0664 / 53 73 076
Email: office@ew-service.at
WEB: www.ew-service.at

HC S.E. MASSIVHAUS KÖTTERN

■ Zum Höhepunkt der Vorbereitung auf die neue Saison 2019/2020 hat der HC S.E. Massivhaus Köttern das Trainingslager in Rosice (Tschechien) in den letzten Novembertagen erfolgreich abgeschlossen. Mittlerweile hat sich das Trainingscamp im Laufe der Jahrzehnte zur Tradition entwickelt und es gelingt dadurch immer wieder zum richtigen Zeitpunkt über den notwendigen Feinschliff für den Saisonstart zu verfügen. Der HC S.E. Massivhaus KÖTTERN spielt in der Kärntner Liga Division 2 Ost. Nachdem einige Spieler des Vorjahres diese Saison leider nicht mehr zur Verfügung stehen, wurde ein gesicherter Mittelplatz als Saisonziel ausgegeben.

Unser Veteran und Topscorer der letzten Jahre Roland Prosegger beendete seine Eishockeykarriere in der ersten Mannschaft. Doch all den Abgängen stehen zwei Neuzugänge gegenüber. Georg Michenthaler konnte zurück zu seinem Heimatverein gelotst werden und wird mit seiner Erfahrung dem Team helfen, seine Ziele zu erreichen. Außerdem neu im Team ist Jakob Sulle, der jahrelang für den EC Seitenberg auflief.

Bei den Heimspielen wird wie bereits in den letzten Jahren das beliebte Puckspiel mit der Chance auf den Gewinn eines großen Jausenkorbes durchgeführt. Der HC S.E. Massivhaus KÖTTERN II spielt in der Landesklasse Ost und wird sich in

der starken Liga bestmöglich verkaufen. Ziel ist es, sich für das Playoff zu qualifizieren. Thomas Maltschnig, Lukas Knauer und Martin Schmolzer konnten neu für die Mannschaft gewonnen werden. Langfristig wird in dieser Mannschaft die Jugend forciert, um später in der Kampfmannschaft Fuß zu fassen. Bestes Beispiel dafür sind Julian Schrittester, Alexander Binder und Torhüter Pascal Kogler, die heuer erstmals am Spielbetrieb teilnehmen werden.

Der HC S.E. Massivhaus Köttern möchte sich schon im Voraus bei den vielen freiwilligen Helfern des Vereines bedanken. Ebenfalls hoffen wir heuer in gewohnter Manier auf die Unterstützung des besten Publikums der Liga!

Abschließend sei der Termin unseres beliebten Gemeindeeistockschießen des HC S.E. Massivhaus KÖTTERN angekündigt: 11.01.2020

Heimspiele 2019/2020 KÖTTERN I

Tag	Datum	Zeit	Heim		Auswärts	
SO	22.12.2019	18:00 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	Wörthersee Knights	Gewinnspiel
FR	27.12.2019	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	ESV Ferlach	Gewinnspiel
SO	29.12.2019	18:00 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	WSG Wietersdorf	Gewinnspiel
FR	10.01.2020	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	Tarco	Gewinnspiel
FR	17.01.2020	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	Althofen II	Gewinnspiel
SO	26.01.2020	18:00 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern	vs.	St. Marein	Gewinnspiel

Heimspiele 2019/2020 KÖTTERN II

Tag	Datum	Zeit	Heim		Auswärts
MO	23.12.2019	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern II	vs.	Nockberge II
MO	30.12.2019	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern II	vs.	Tarco II
DO	02.01.2020	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern II	vs.	Völkermarkt II
DI	07.01.2020	19:30 Uhr	HC S.E. Massivhaus Köttern II	vs.	GAK Bad Eisenkappel
anschließend Play Off (Termine folgen)					

*Ihr Partner am Bau
in Kommunal- und Lohnarbeiten*

HORST STARK
Geschäftsführer

Mobil: +43 (0) 664 / 352 36 10

Firmenadresse: Steuerberg 13 A 9560 Feldkirchen

Telefon_Fax: +43 (0) 42 71 / 20520

E-Mail: stark@eb-bau.at

STEUERBERGER BAUERN

Sonntag,

05.01.20

BALL

Kulturhaus Steuerberg

Auftanz | Mitternachtseinlage

**DISCO-ZELT
FOTOBOX
SAUSTADL**

PREISVERLOSUNG:
Eintrittskarte = Gewinnlos
Jeder Besucher erhält ein Los!

Die **KARAWANKEN**
Bert Stubinger

Einlass ab 20 Uhr

Einlass nur mit gültigem Ausweis!

Tracht oder Abendkleidung.

VVK € 8 | AK € 10

Der Erlös dieser Veranstaltung wird für die Kultur- & Brauchtumpflege aufgewendet.